Caloric

Gas Range Owner's Manual

Model CSG7103
Sealed Surface Burners
Electronic Oven Control
with Self-Cleaning Oven

Please Read Manual Before Operating Range

- **Safety**
- **Installation**
- **Use**

Installer
Leave this manual and other literature with consumer for future use.

Customer
Keep these instructions for future reference. If appliance changes ownership, be sure this manual accompanies range.

Contents

Important Safety Information 3
Installation 6
Converting for Use with LP/Propane 9
Converting for Use with Natural Gas 11
Operating Surface Burners 16
Utensil Recommendations 17
Display and Features 18
Service Codes and Tones 18
Setting Clock and Timer 19
Adjusting Factory Set Baking Temperature 19
Baking & Broiling 20
Self-Clean 22
User Maintenance 23
Cooking Guidelines 24
Cleaning 26
Before Calling for Service 27
Warranty 28

Model Identification

Complete enclosed registration card and promptly return. If registration card is missing, call Consumer Affairs Department at 1-800-843-0304 inside U.S.A. 319-622-5511 outside U.S.A. When contacting Caloric Sales Co. L.P., provide product information located on rating plate. Rating plate is located on the oven frame. Record the following:

Model Number: _____
Manufacturing Number: _____
Serial or S/N Number: _____
Date of purchase: _____
Dealer's name and address: _____
_____
_____

Parts and Accessories

Purchase replacement parts and additional accessories (e.g., oven racks, cooktop modules) over the phone. To order accessories for your Caloric Sales Co. L.P. product, call 1-800-843-0304 inside U.S.A. or 319-622-5511 outside U.S.A.

Service

Keep a copy of sales receipt for future reference or in case warranty service is required. Any questions or to locate an authorized servicer, call 1-800-NAT-LSVC (1-800-628-5782) inside U.S.A. 319-622-5511 outside U.S.A. Warranty service must be performed by an authorized servicer. Caloric Sales also recommends contacting an authorized servicer if service is required after warranty expires.

What You Need to Know about Safety Instructions

Warning and Important Safety Instructions appearing in this manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. Common sense, caution, and care must be exercised when installing, maintaining, or operating range.

Always contact your dealer, distributor, service agent, or manufacturer about problems or conditions you do not understand.

Asure™ Extended Service Plan

Caloric Sales Co. L.P. offers long-term service protection for this new range. Asure™ Extended Service Plan is specially designed to supplement Caloric Sales' strong warranty. This plan covers parts, labor, and travel charges. Call 1-800-528-2682 for information.

Recognize Safety Symbols, Words, Labels

⚠ DANGER

DANGER—Immediate hazards which **WILL** result in severe personal injury or death.

⚠ WARNING

WARNING—Hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death.

⚠ CAUTION

CAUTION—Hazards or unsafe practices which **COULD** result in minor personal injury or product or property damage.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

⚠ WARNING

To reduce risk of the appliance tipping, it must be secured by a properly installed anti-tip bracket(s). To make sure bracket has been installed properly, remove the storage drawer and look under the range with a flashlight. Bracket(s) must be engaged in the rear corner of the range.

- ALL RANGES CAN TIP
- INJURY TO PERSONS COULD RESULT
- INSTALL ANTI-TIP BRACKET(S) PACKED WITH RANGE
- SEE INSTALLATION INSTRUCTIONS

⚠ WARNING

To avoid personal injury, do not sit, stand or lean on oven door or oven drawer.

⚠ WARNING

To avoid risk of electrical shock, personal injury, or death, make sure your range has been properly grounded and always disconnect it from main power supply before any servicing.

⚠ WARNING

To avoid death, personal injury or property damage, information in this manual must be followed exactly.

Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

WHAT TO DO IF YOU SMELL GAS
- Do not try to light any appliance.
- Do not touch any electrical switch; do not use any phone in your building.
- Immediately call your gas supplier from a neighbor's phone. Follow the gas supplier's instructions.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.

Installation and service must be performed by a qualified installer, service agency or the gas supplier.

⚠ CAUTION

Do not obstruct the flow of combustion or ventilation air.

California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act (Proposition 65)

The Governor of California is required to publish a list of substances known to the state of California to cause cancer or reproductive harm and requires businesses to warn customers of potential exposures to such substances.

Some appliances contain or produce a chemical or chemicals which can cause death or serious illness and which are known to the State of California to cause cancer, birth defects, or other reproductive harm. To reduce the risk from substances in the fuel or from fuel combustion, or that may be released during the self-cleaning cycle, make sure this appliance is installed, operated, and maintained according to the manufacturer's instructions.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

ALL APPLIANCES

1. Proper Installation —Be sure your appliance is properly installed and grounded by a qualified technician.
2. Never Use Appliance for Warming or Heating the Room.
3. Do Not Leave Children Alone—Children should not be alone or unattended in the area where the appliance is in use. They should never be allowed to sit or stand on any part of the appliance.
4. Wear Proper Apparel—Loose fitting or hanging garments should never be worn while using appliance.
5. User Servicing—Do not repair or replace any part of the appliance unless specifically recommended in the manual. All other servicing should be referred to a qualified technician.
6. Storage in or on Appliance—Flammable materials should not be stored in oven or near surface units.
7. Do Not Use Water on Grease Fires—Smother fire or flame, or use dry chemical or foam-type extinguisher.
8. Use Only Dry Potholders—Moist or damp potholders on hot surfaces may result in burns from steam. Do not let potholder touch elements. Do not use a towel or other bulky cloth.

SURFACE COOKING UNITS

1. Use Proper Pan Size—This appliance is equipped with one or more surface burners of different sizes. Select utensils having flat bottoms large enough to cover the surface burner flame. The use of undersized utensils will expose a portion of the burner flame to direct contact and may result in ignition of clothing. Proper relationship of utensil to burner will also improve efficiency.
2. Never Leave Surface Burners Unattended—Boilover causes smoking and greasy spillovers that may ignite.
3. Protective Liners—Do not use aluminum foil to line surface unit drip bowls or oven bottom, except as suggested in manual. Improper installation of these liners may result in a risk of electric shock, or fire.
4. Glazed Cooking Utensils—Only certain types of glass, ceramic, earthware, or other glazed utensils are suitable for rangetop service without breaking due to sudden change in temperature.
5. Utensil Handles Should be Turned Inward and Not Extend Over Adjacent Surface Burners—To reduce the risk of burns, ignition of flammable materials, and spillage due to unintentional contact with the utensil, the handle of a utensil should be positioned so that it is turned inward, and does not extend over adjacent surface units.

SELF-CLEANING OVEN

1. Do Not Clean Door Gasket—The door gasket is essential for a good seal. Care should be taken not to rub, damage, or move the gasket.
2. Do Not Use Oven Cleaners—No commercial oven cleaner or oven liner protective coating of any kind should be used in or around any part of the liner.
3. Clean Only Parts Listed in Manual.
4. Before Self-Cleaning the Oven—Remove broiler pan, oven racks, and other utensils.
5. Remove all items from rangetop and backguard.

OVEN

1. Use Care When Opening Door—Let hot air or steam escape before removing or replacing food.
2. Do Not Heat Unopened Food Containers—Build-up of pressure may cause container to burst and result in injury.
3. Keep Oven Vents Ducts Unobstructed.
4. Placement of Oven Racks—Always place oven racks in desired location while oven is cool. If rack is removed while oven is hot, do not let potholder contact hot heating element in oven.

VENTILATION HOOD

1. Clean Ventilation Hood Frequently—Grease should not be allowed to accumulate on hood or filter.
2. When flaming foods under hood, turn fan on.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

Delayed Ignition

Surface Burners
Burner should ignite within 4 seconds. If burner does not ignite within 4 seconds turn control knob to *OFF* position and follow directions in “Placing Grates and Burner Caps” and “Before Calling for Service” section. Try burner again. If burner still does not ignite in 4 seconds, contact an authorized servicer.

Bake Burner Flame
Allow no more than 40–60 seconds before burner ignites and heat is felt. To check for heat, open oven door to first stop and place hand over oven door. If heat is not felt, press OVEN CANCEL on oven control. If burner repeatedly fails to ignite, contact an authorized servicer.

Broiler Flame
Allow no more than 40–60 seconds before burner ignites and flame is seen. If burner does not ignite press OVEN CANCEL on oven control. If burner repeatedly fails to ignite within 40–60 seconds contact an authorized servicer.

Radiant screen style broiler flame should appear hazy or fuzzy. Haze should be no more than 3/8 inch thick. The radiant screen should begin to glow red or orange within 1–2 minutes.

In Case of Fire

Fires can occur as a result of over cooking or excessive grease. Though a fire is unlikely, if one occurs, proceed as follows:

Surface Fire

1. Smother the fire with a nonflammable lid or baking soda, or use a Class ABC or BC extinguisher. Not water. Not salt. Not flour.
2. As soon as it is safe to do so, turn the surface burner controls to *OFF*.
   - As an added precaution, turn off gas supply and power at main circuit breaker or fuse box.

Oven Fires

1. If you see smoke from oven, do not open oven door.
2. Turn oven off.
3. As an added precaution, turn off gas supply and power at main circuit breaker or fuse box.
4. Turn on vent to remove smoke.
5. Allow food or grease to burn itself out in oven.
6. If smoke and fire persist, call fire department.
7. If there is any damage to components, call repair service before using range.

Precautions

- Do not cook food directly on rangetop surface, always use cookware.
- Do not mix household cleaning products. Chemical mixtures may interact with objectionable or even hazardous results.
- Oven door contains a glass window. While this glass is built to be sturdy and resistant, it is glass and should be treated with care.
- Do not lift or move range by grasping oven door. This can result in window glass breaking or shattering.
- Do not put plastic items on warm cooking areas. They may stick and melt.
- Do not slide rough metal objects across rangetop surface. Scratching or metal marking can result.
- Do not use damp sponge or dishcloth to clean rangetop when range is hot. Steam from sponge or dishcloth can burn.
- Do not leave fat heating unless you remain nearby. Fat can ignite if overheated by spilling onto hot surfaces.
- Do not allow pots to boil dry as this can cause damage to cooking surface and pan.
- Do not use rangetop surface as a cutting board.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Installation

Packing Material

Remove protective packing material from range. Tape residue can be cleaned with a soft cloth and alcohol.

Range Location

Choose a location based on following factors.

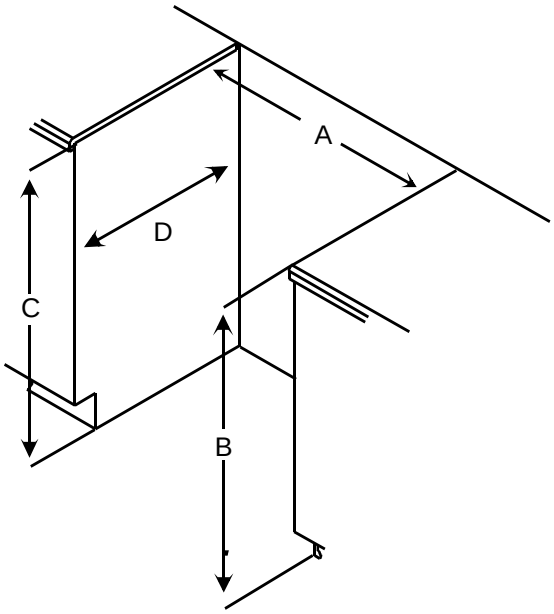
- Drafts caused by home heating and air conditioning and open doors or windows can disrupt ventilation air pattern. Range should not be installed near windows or doors.
- Make sure there is adequate space for proper installation.
- Carefully read all instructions before beginning installation.

Cabinet Opening

⚠ WARNING

To avoid risk of burns or fire by reaching over burners, cabinet storage space located above range should be avoided.

Range should extend approximately 2 inches from cabinet front to oven door handle. Use dimensions in figure below and shown in *Special Countertop Conditions* section to prepare cabinet opening.

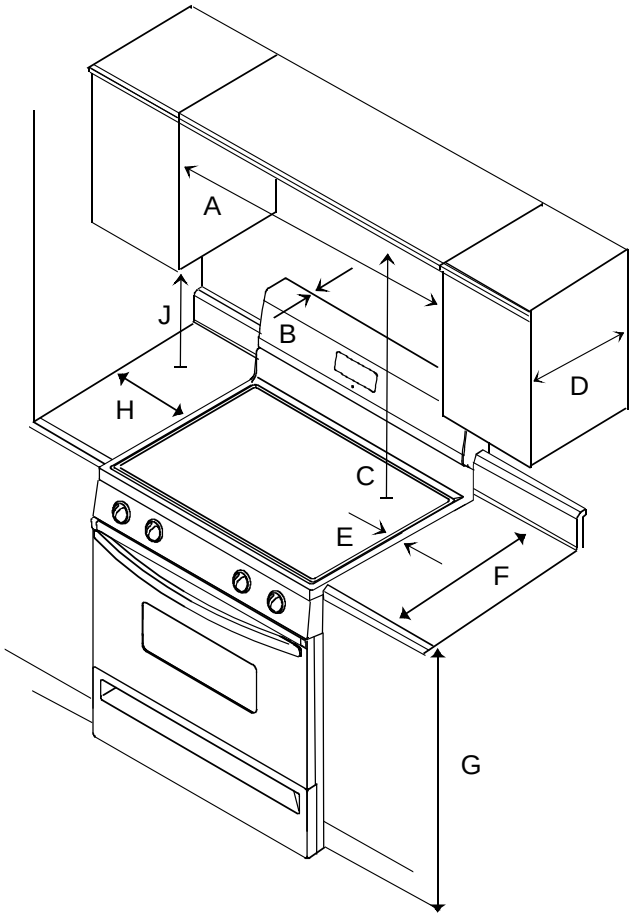


A—30 1/8 to 30 1/4 inches
B—36 inches standard
C—35 inches standard
D—23 inches standard

Standard Cabinet and Countertop Height

Minimum Clearances to Combustible Surfaces

- Minimum clearance to rear wall is 0 inches.
- Minimum clearance to a vertical right or left side wall extending above cooking surface is 3 inches.
- Minimum clearance to countertop/cabinet on each side is 0 inches.
- Minimum of 30 inches between top of cooking surface and bottom of an unprotected wood or metal cabinet.
- 24 inches between cooking surface and protected wood or metal cabinet above range. Cabinet bottom must be protected by at least ¼ inch thick millboard with not less than No. 28 MSG sheet steel, .015 inch thick stainless steel, .024 inch thick aluminum, or .020 inch thick copper.



A—30 inches minimum
B— 0 inches
C—30 inches unprotected/24 inches protected minimum
D—13 inches
E—0 inches
F—25 inches maximum
G—36 inches maximum
H—3 inches minimum (Both sides of range)
J—18 inches minimum

Minimum Clearances to Combustible Surfaces

Special Countertop Conditions

Countertops such as ceramic tile tops cause cabinet and countertop to be higher than 36 inches. Follow instructions below when countertop is higher than 36 inches.

1. Raise leveling legs to maximum level.
2. Measure from floor to side trim. If measurement is less than height of countertop floor must be shimmed.
3. Shim floor using a piece of plywood same size as range opening. Secure plywood to floor. Plywood must be as secure as original flooring.
4. Install anti-tip bracket(s) and slide range into place.

Electrical Connection Requirements

⚠ WARNING

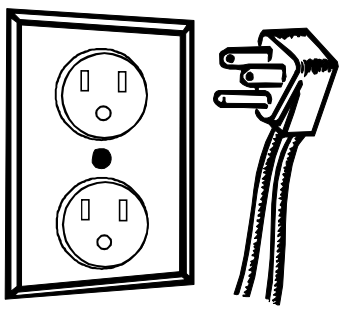
To avoid the risk of serious electrical shock or property damage, do not cut or remove the third (ground) prong from the power plug. A 3-wire grounded conductor system must be used. Relying on the flexible connector, hard piping or any other part of the gas supply line as a ground may cause fire, electrical shock and/or erratic control operation.

Range must be electrically grounded in accordance with local codes or in the absence of local codes, with the National Electrical Code, ANSI/NFPA No. 70-Latest Edition.

In Canada, electrical connections are to made in accordance with CSA C22.1 Canadian Electrical Code. All electrical connections are to be made in accordance with CSA standards Z240.6.1 electrical requirements for mobile homes.

Use a 120 volt, 60 hertz, 3-prong receptacle protected by a 15 amp circuit breaker or time delay fuse. A qualified electrician should confirm the outlet is properly grounded.

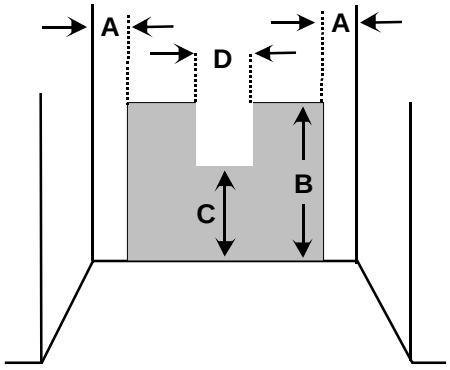
If a 2-prong outlet is encountered, range owner must replace outlet before using range. Do not cut off cord, use plug adapter or extension cord, or remove grounding plug.



Grounded Plug and Receptacle

Electrical Connection Clearance

Electrical connection must be located in the area shown. Electrical connection must not interfere with gas connection.



A—2 inches (Both sides)
B—19½ inches
C—12 inches
D—6 inches

Electrical Connection Clearance

Gas Connection Requirements

Before connecting this appliance to the gas supply piping system, confirm installation meets the requirements of local codes, or in the absence of local codes, with the National Fuel Gas Code, ANSI Z223.1-Latest Edition.

When installed in mobile housing, installation is to be in accordance with CSA standard Z241.1 gas equipped mobile housing.

The installation of appliances designed for manufactured (mobile) home installation must conform with Manufactured Home Construction and Safety Standard, Title 24 CFR, Part 3280, or when such standard is not applicable, the Standard for Manufactured Home Installation, ANSI225.1/NFPA 501A-Latest Edition, or with local codes or the standard CAN/CSA-z240MH, “Mobile Homes”, and with local codes where applicable.

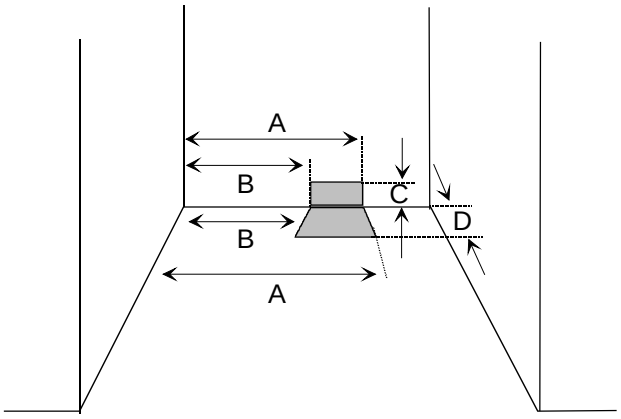
The installation of appliances is to be in accordance with CAN1-B149.1 or B149.2 installation code for gas burning appliances and equipment and/or local codes. Part 1 and/or local codes.

- Refer to National Fuel Gas Code or local codes for supply pipe size requirements to assure sufficient gas supply to unit.

Installation (cont.)

Gas Supply Location

Gas supply must be located in the area shown. Gas connection must not interfere with the electrical connection.



A—26 inches
B—20 inches
C—2¼ inches
D—4 inches

Gas Supply Location

Gas Supply Pressure

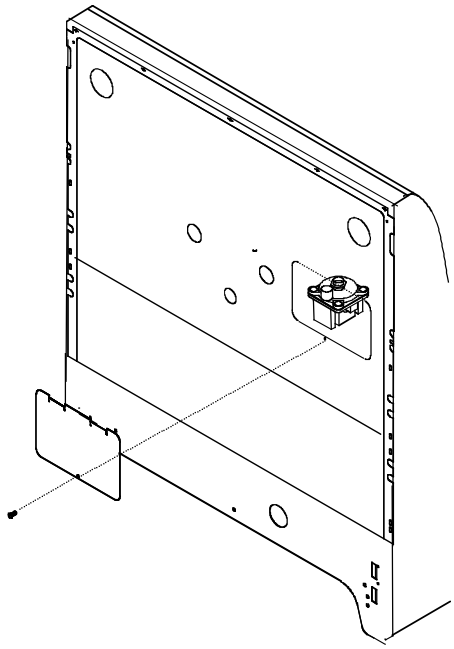
CAUTION

To avoid property damage, maximum gas supply pressure must not exceed 14" WCP.

- Appliance and individual shutoff valve must be disconnected from the gas supply piping system during any pressure testing of that system at test pressures in excess of ½ psig (3.5kPa) (14" WCP).
- Appliance must be isolated from gas supply piping system by closing manual shutoff valve during any pressure testing of the gas supply piping system at test pressures equal to or less than ½ psig (3.5kPa) (14" WCP).
- Gas supply pressure for checking regulator setting must be at least 1" WCP above manifold pressure shown on rating label.

Pressure Regulator Location

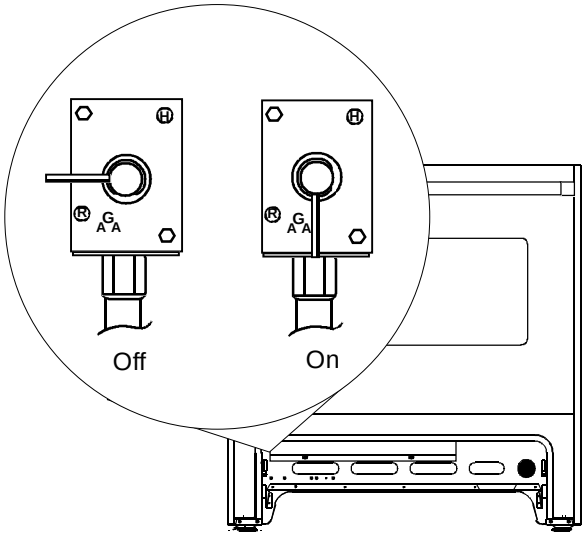
Remove rear cover to expose pressure regulator.



Regulator Cover

Oven Shutoff Valve

Gas valve to oven is turned on at factory, but could accidently be turned off during installation. Verify valve is turned on.



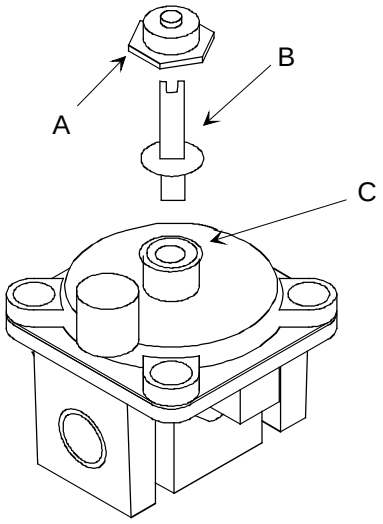
Check Oven Shutoff Valve

Converting for Use With LP/Propane Gas

This range arrives from factory **adjusted for use with natural gas.** If using LP/Propane gas is desired, range must be converted. See “Type 1” or “Type 2” regulator.

Converting Type 1 Pressure Regulator for Use with LP/Propane

1. Remove pressure regulator cap with a wrench.
2. Remove plastic insert from pressure regulator cap.
   - Plastic insert fits tightly in cap.
3. Reverse plastic insert and carefully push plastic insert firmly into hole in pressure regulator cap.
   - Cap must show “LPG10” or “LP10”.



A—Cap
B—Plastic Insert (LP setting)
C—Spring Location

Type 1 Pressure Regulator

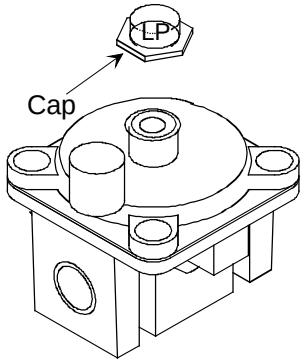
4. Place pressure regulator cap on pressure regulator and tighten.
   - Insert should not disturb spring in body of regulator.

WARNING

To avoid electric shock that can cause personal injury or death, disconnect main electrical supply to range before servicing.

Converting Type 2 Pressure Regulator for Use with LP/Propane

1. Remove pressure regulator cap with a wrench.
2. Reverse pressure regulator cap.
   - Cap must show “LP”.
3. Place pressure regulator cap on pressure regulator and tighten.

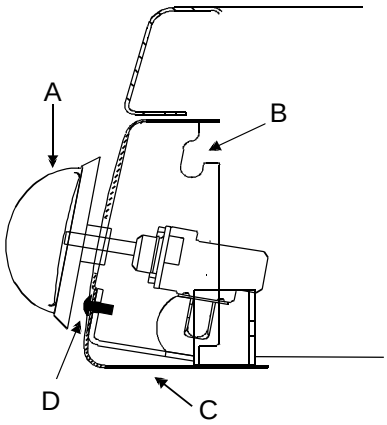


Type 2 Pressure Regulator

Converting for Use With LP/Propane (cont.)

Converting Surface Burners for Use with LP/Propane

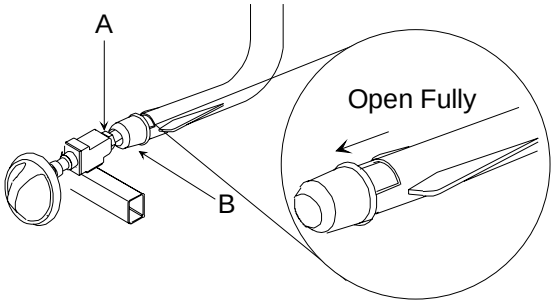
1. Remove 4 burner control knobs from range.
   - Exposes 2 screws on burner control panel.
2. Remove 2 screws from burner control panel.
   - Panel drops slightly after screws are removed.
3. Grasp bottom of burner control panel, gently lift and pull out panel until clear of burner valve stems.
   - After burner control panel clears valve stems, continue to roll panel until free from range. Set aside. See *Pivot Point* in figure.
   - Gas valve and orifice hood are visible after burner control panel is removed.



A—Burner Control Knob
B—Pivot Point
C—Burner Control Panel
D—Screw

Burner Control Panel

4. While facing range front, turn orifice hoods counterclockwise 1½ to 2 turns or until snug.
   - Use ½ inch open end or 90° offset open end wrench.
   - Do not over tighten orifice hoods. If orifice hoods are over tightened, gas supply can be cutoff or orifice hoods can strip.
5. Open air shutter fully.



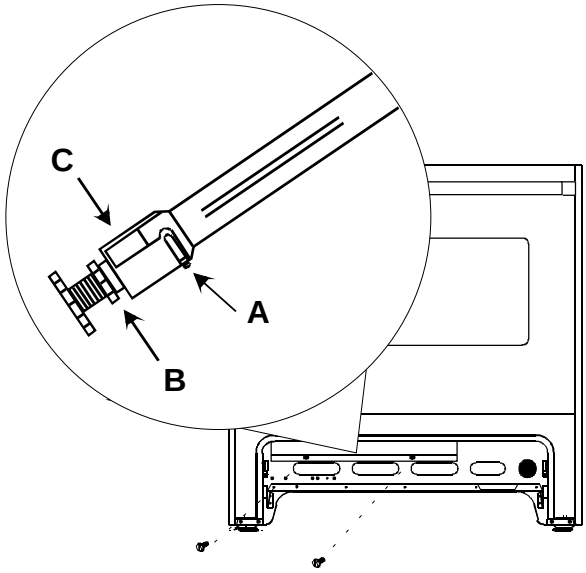
A—Orifice Hood
B—Air Shutter

Converting Surface Burners for Use with LP\Propane

6. Reassemble burner control panel after adjusting air shutter.
   - See *Adjusting Surface Burner Flame* section.

Converting Oven Burner for Use with LP/Propane

1. Remove storage drawer.
   - See *Removing Storage Drawer* section.
2. Locate and remove 2 screws attaching Z-shaped cover plate.
   - Cover plate located in center, rear of storage drawer cavity.
   - Removing cover plate exposes oven burner orifice and air shutter.
3. Turn orifice hood clockwise until snug.
   - Do not overtighten orifice hoods. Orifice hoods can strip. Support orifice fitting with wrench to avoid damage to gas supply tubing.
4. Replace cover plate and storage drawer.

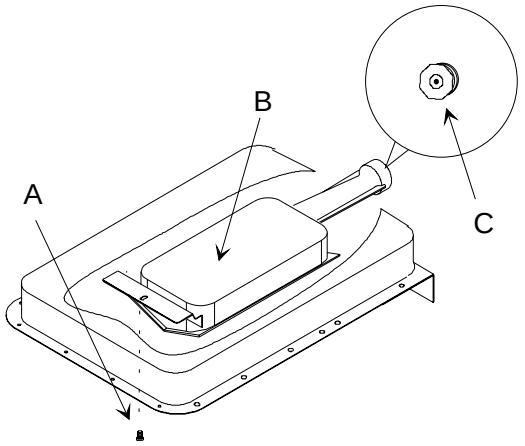


A—Air Shutter Screw
B—Orifice Hood
C—Air Shutter

Converting Oven Burner

Converting Broiler Burner for Use with LP/Propane

1. Locate orifice spud attached adjacent to pressure regulator and remove for later use.
   - Orifice spud used for LP/Propane gas is silver and is stamped “58”.
2. Open oven door and locate broiler burner on oven ceiling.
   - Remove oven door to make conversion easier. See *Removing Oven Door* section.
3. Remove 2 screws securing front of burner to oven ceiling and remove broiler.
   - Be careful not to damage ignitor while removing broiler.
4. Unscrew natural gas burner spud stamped “52” with 5/16 inch socket wrench and replace with LP/Propane burner spud stamped “58”.
   - Attach unused burner spud near regulator for future use.
5. Reinstall broiler and, if necessary, oven door.



A—Screw
B—Broiler
C—Spud/Orifice

Converting Broiler Burner

Converting Type 1 Pressure Regulator for Use with Natural Gas

1. Remove pressure regulator cap with a wrench.
2. Remove plastic insert from pressure regulator cap.
   - Plastic insert fits tightly in cap.
3. Reverse plastic insert and carefully push plastic insert firmly into hole in pressure regulator cap.
   - Insert must show “NAT” or be blank.
4. Place pressure regulator cap on pressure regulator and tighten.
   - Insert should not disturb spring in body of regulator.

Converting Type 2 Pressure Regulator for Use with Natural Gas

1. Remove pressure regulator cap with a wrench.
2. Reverse pressure regulator cap.
   - Insert shows “NAT” or is blank.
3. Place pressure regulator cap on pressure regulator and tighten.

Converting Surface Burners for Use with Natural Gas

1. Remove 4 burner control knobs from range.
   - Exposes 2 screws on burner control panel.
2. Remove 2 screws from burner control panel.
   - Panel drops slightly after screws are removed.
3. Grasp bottom of burner control panel, gently lift and pull out panel until clear of burner valve stems.
   - After burner control panel clears valve stems, continue to roll panel until free from range. Set aside.
   - Gas valve and orifice hood are visible after burner control panel are removed.
4. While facing range front, turn orifice hoods clockwise 1½ to 2 turns.
   - Use ½ inch, 90° offset open end wrench.
5. Reassemble burner control panel after adjusting air flow to surface burner flame.
   - See *Adjusting Surface Burner Flame* section.

Converting Oven Burner for Use with Natural Gas

1. Remove storage drawer.
   - *Removing Storage Drawer* section.
2. Locate and remove 2 screws attaching Z-shaped cover plate.
   - Cover plate located in center, rear of storage drawer cavity.
   - Removing cover plate exposes oven burner orifice and air shutter.
3. Turn orifice hood counterclockwise 2 full turns. Support orifice fitting with wrench to avoid damage to gas supply tubing.
4. Replace cover plate and storage drawer.

Converting Broiler Burner for Use with Natural Gas

1. Locate orifice spud attached adjacent to pressure regulator and remove for later use.
   - Orifice spud used for natural gas is brass colored and is stamped “52”.
2. Open oven door and locate broiler burner on oven ceiling.
   - Remove oven door to make conversion easier. See *Removing Oven Door* section.
3. Remove 2 screws securing front of burner to oven ceiling and remove broiler.
   - Be careful not to damage ignitor as you remove broiler.
4. Unscrew LP/propane burner spud stamped “58” with 5/16 inch socket wrench and replace with natural gas burner spud stamped “52”. Attach unused burner spud near regulator for future use.
5. Reinstall broiler and, if necessary, oven door.

Gas Connection

Gas Connection

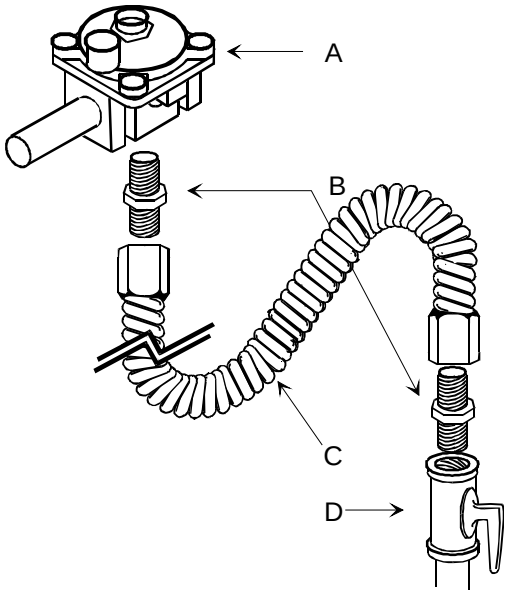
Connect gas supply to regulator using hard pipe or flexible connector (Check local codes). Pressure regulator supplied with this appliance has a ½ inch NPT female connection. If gas union is used, remove storage drawer, slide range into place, and connect union.

- Refer to National Fuel Gas Code or local codes for supply pipe size requirements to assure sufficient gas supply to unit.
- A manual shutoff, not supplied with range, must be installed in an accessible location outside of range.
- Use joint compound that is resistant to action of propane gas on all male pipe threads.
- Use supplied pressure regulator only.
- Do not overtighten gas fitting when attaching to pressure regulator. Overtightening may crack regulator.
- Support pressure regulator with wrench when installing gas fitting.

⚠ WARNING

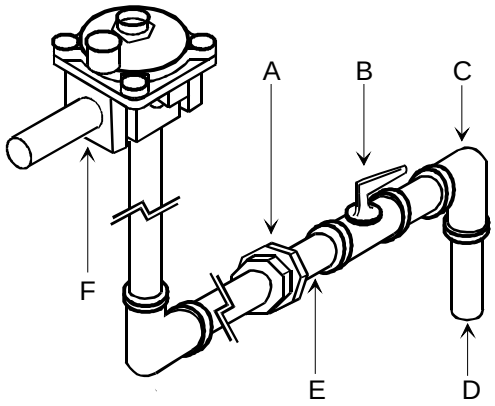
To avoid property damage or personal injury, only use a new flexible connector that is AGA/CGA design certified.

- Do not use an old connector.
- Do not reuse a connector after moving appliance.



A—Regulator
B—Adaptor
C—Flexible Connector
D—Manual Shut Off Valve

Flexible Connection



A—Union
B—Manual Shut Off Valve
C—Reducing Elbow (3/4-inch to 1/2-inch)
D—3/4-inch Stub
E—1/2-inch Nipple
F—Regulator

Hardpipe Connection

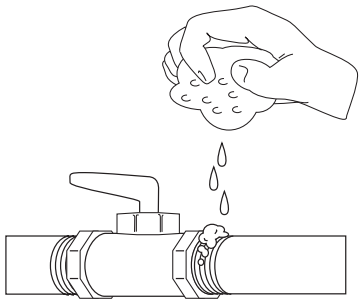
Testing for Gas Leaks

After final gas connection is made, turn on manual gas valve and test all connections in gas supply piping and range for gas leaks. Leak testing of the appliance shall be conducted according to the manufacturer's instructions.

⚠ WARNING

To avoid property damage or serious personal injury, never use a lighted match to test for gas leaks.

1. Mix container with soapy water
2. Place soap suds on connection.
   - Bubbles appear if leak is present.
3. If bubbles appear, shut off gas supply valve.
4. Tighten joint if leak is at factory fitting.
   - If leak is not at factory fitting, unscrew, apply more joint compound, and tighten to correct leak.
5. Retest connection for leak after tightening.
   - Retest any connections that were disturbed.



Test for Gas Leaks

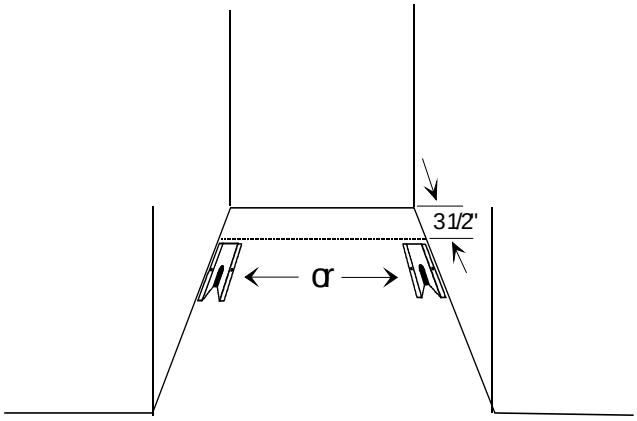
Seal Openings

Openings in wall behind the range or on floor under range must be sealed before sliding range into position.

Anti-tip Bracket Installation

To reduce risk of range tipping, secure range with a properly installed anti-tip bracket.

1. Measure 3 1/2 inches from back wall on right and left side of cabinet cutout. Mark measurements on floor and draw a straight line connecting marks.
2. Position anti-tip bracket.
   - If range is installed beside cabinet(s), place anti-tip bracket with back edge on line drawn on floor and side of bracket against cabinet.
   - If range is not installed beside cabinet(s), position range where it will be installed. Draw a line along side of range on floor from front to back. Remove range. Place anti-tip bracket with back edge over line drawn 3 1/2 inches from back wall and side of bracket over line drawn along side of range on floor.
   - Anti-tip bracket can be installed on either right or left side.



Anti-tip Bracket Installation

3. Mark 2 hole locations in anti-tip bracket.
4. Drill 2 holes.
   - If drilling into wood, use a 3/32 inch drill bit.
   - If drilling into concrete, use a 3/16 inch masonry drill bit and insert plastic anchors.
5. Secure bracket to floor using screws supplied.
6. Slide range into position.
7. Remove range storage drawer and confirm anti-tip bracket is engaged with range leveling leg after range is in place.

Place Range

Plug in range. Slide range into place. Carefully level range using legs provided. Range must be level to cook and bake uniformly.

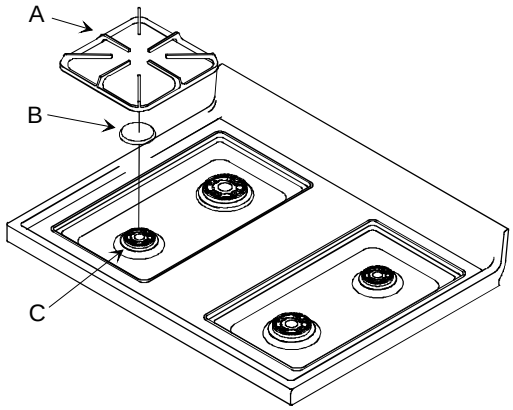
- Place a level on top oven rack or on top of range when leveling.
- Leveling legs must be extended out ¼ inch to engage anti-tip bracket.

Removal and Reinstallation of Range

1. Unplug range cord.
2. Turn off gas valve and disconnect gas supply.
3. Remove range and place aside.
4. Remove anti-tip bracket and reinstall anti-tip bracket into new location using instructions provided with bracket.
5. To reinstall range, follow instructions in *Installation* section of this manual.
   - Do not reuse a flexible connector after moving appliance.

Place Grates and Burner Caps

Place burner cap on burner base and grate on rangetop.



A—Burner grate
B—Burner cap
C—Burner base

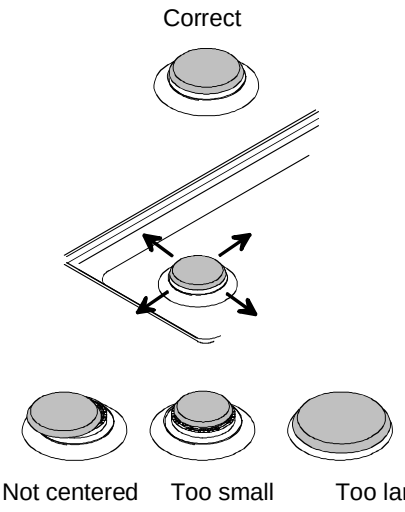
Place Grates and Burner Caps

Pegs in the burner base fit into recess in underside of burner cap. To make sure cap is properly aligned and leveled, move burner cap around on burner base. Burner cap must be correctly seated on burner base for proper operation of burner.

Make sure proper cap size is on each burner base. Burner does not burn properly if wrong size burner cap is placed on burner base.

Turn on burners to check for proper operation. See *Operating Surface Burners* section for burner operating instructions.

Burner Installation (cont.)



Burner Caps

Test and Adjust Surface Burner Flame

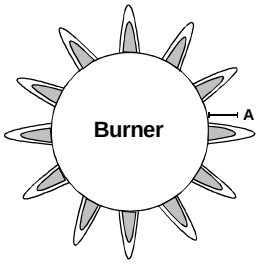
⚠ WARNING

To avoid electric shock that can cause personal injury or death, disconnect main electrical supply to range before servicing.

Turn on burner. See *Operating Surface Burners* section for burner operating instructions. Surface burner should ignite within 4 seconds. Properly adjusted surface burner flames are clean and blue with a distinct inner cone approximately ¼ inch to ½ inch long. Some yellow tipping on the flame is normal when burning LP/Propane.

See Adjusting Air Shutter section,

- If burner flame is blowing or noisy, reduce airflow to burner.
- If burner flame does not hold its shape, increase airflow to burner.

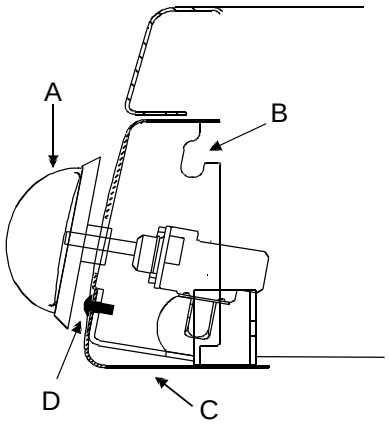


A—¼ inch to ½ inch long

Surface Burner Flame

Adjusting Air Shutter

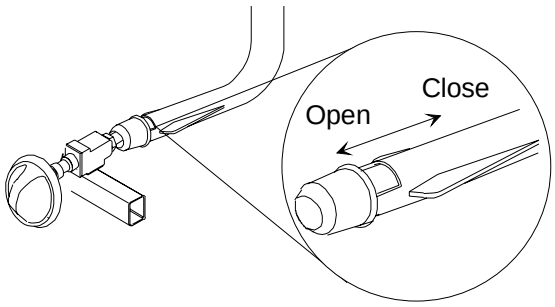
1. Remove 4 burner control knobs from range.
   - Exposes 2 screws on burner control panel.
2. Remove 2 screws from burner control panel.
   - Panel drops slightly after screws are removed.
3. Grasp bottom of burner control panel, gently lift and pull out panel until clear of burner valve stems.
   - After burner control panel clears valve stems, continue to roll panel until free from range. Set aside. See *Pivot Point* in figure.
   - Gas valve and orifice hood are visible after burner control panel is removed.



A—Burner Control Knob
B—Pivot Point
C—Burner Control Panel
D—Screw

Burner Control Panel

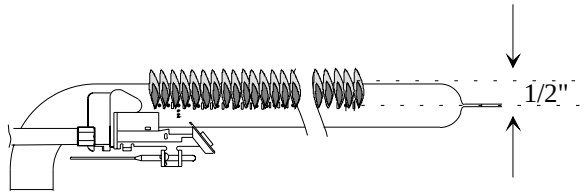
4. Slide air shutter open or closed depending on appearance of burner flame.
   - If flame is yellow and does not hold its shape, open air shutter.
   - If flame is blowing or noisy, close air shutter.
5. Reassemble burner control panel.



Adjusting Air Shutter

Test and Adjust Oven Burner Flame

Properly adjusted oven burner flames are blue with a distinct deep blue inner cone approximately ½ inch long. When using natural gas, flame should not have any yellow flame when burning. Some yellow tipping when burning LP/Propane gas is normal.



Properly Adjusted Flame

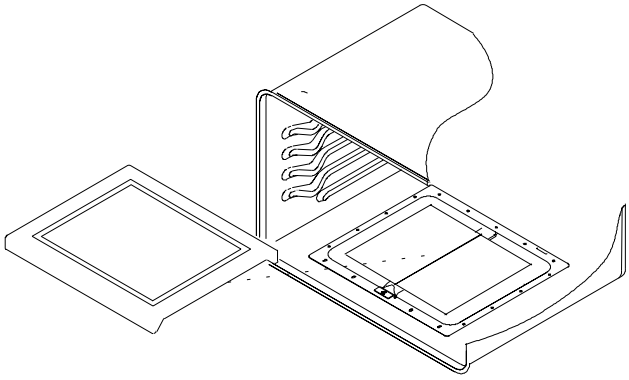
Flame should not be visible in the oven cavity when burning and should not extend into the oven cavity beyond the removable oven bottom.

Removing Oven Bottom

CAUTION

To avoid risk of cuts, wear protective gloves when removing oven bottom. Sharp edges around oven bottom can cut.

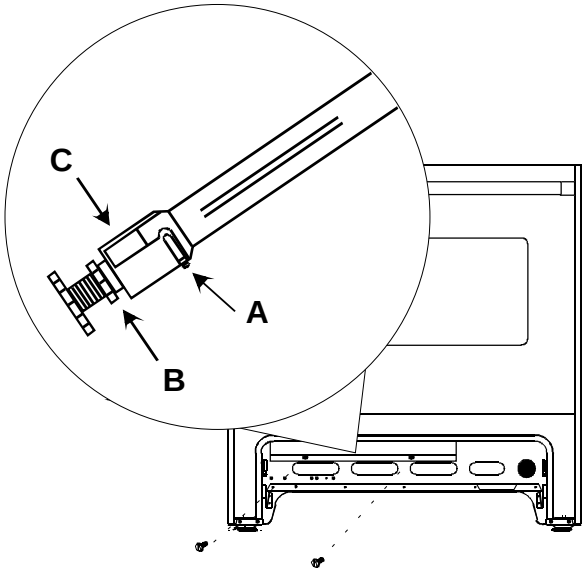
1. Pull oven bottom forward and lift out.
2. Replace oven bottom. Oven bottom has tabs in rear that fit into oven floor slots.



Burner Area

Adjust Oven Burner Flame

1. Remove storage drawer.
   - See *Removing Storage Drawer* section.
2. Locate and remove 2 screws attaching Z-shaped cover plate.
   - Cover plate located in center, rear of storage drawer cavity.
   - Removing cover plate exposes oven burner orifice and air shutter.
3. Loosen air shutter lock screw and open or close air shutter.
   - If burner flame is blowing or noisy, reduce airflow to burner.
   - If burner flame is yellow and does not hold its shape, increase airflow to burner.
   - Some yellow tipping on the flame is normal when burning LP/Propane.
   - Tighten air shutter lock screw after adjusting.
4. Replace cover plate and storage drawer.



A—Air Shutter Screw
B—Orifice Hood
C—Air Shutter

Adjusting Oven Burner Flame

Broiler Flame

Radiant Screen Style

Broiler flame should appear hazy or fuzzy. Haze should be no more than 3/8 inch thick. The radiant screen should begin to glow red or orange within 1–2 minutes.

Because broiler has a fixed orifice it can not be adjusted. Broiler does not have an air shutter.

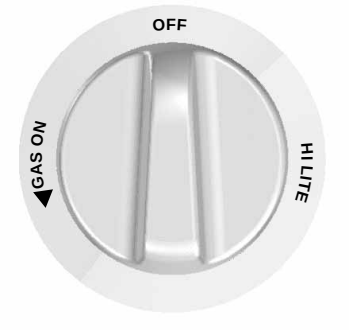
Operating Surface Burners

Operating Surface Burners

WARNING

To avoid risk of serious personal injury, property damage, or fire, do not leave burners unattended while in operation. Grease and spillovers may ignite causing a fire.

1. Push burner knob in and turn control knob counterclockwise to *LITE* position.
   - Burner should ignite within 4 seconds. If burner does not ignite within 4 seconds turn control knob to *OFF* position and follow directions in "Placing Grates and Burner Caps" and "Before Calling for Service" section. Try burner again. If burner still does not ignite in 4 seconds, contact an authorized servicer.

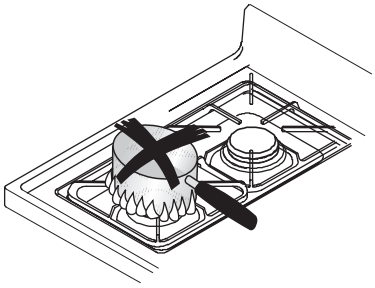


Burner Knob

2. After gas ignites, turn control to desired setting.
   - Each control knob can be set to any required cooking temperature. Burner settings do not have distinct clicks.
   - Use *HI* to bring food to boiling temperatures. When food is boiling temperature setting should be reduced.
   - After lighting burner do not operate burner for long periods of time without cookware on the grate. The finish on the grate can chip without cookware to absorb heat.
3. Turn control knob to *OFF* position when finished

Adjusting Burner Flame Size

- While turning the burner control knob, watch the burner flame.
- Flame size should match the size of the pan. Do not allow the flame to extend up the sides of the pan. Flames that extend up the sides of the pan can ignite clothing, make handle hot, or burn.



Adjusting Burner Flame Size

Operating Surface Burner during a Power Failure

Although the system that lights the burners is electric, surface burners can be ignited during a power failure. **Never attempt to light bake or broil burners during power failure.**

1. Hold match at base of desired burner.
2. Push in burner control knob and turn to *LITE* position.
3. After gas ignites, remove match from burner and turn burner control knob to desired setting.

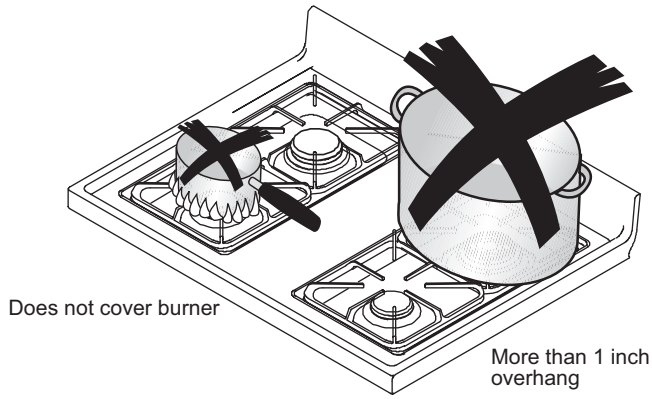
Canning

Canning requires sustained, high heat. While canning can be done on the gas range, these precautions must be taken:

- Canning utensil must not overhang the metal burner grate by more than one inch on either side.
- Burner flames must be adjusted to canning utensil size.
- Canning must be done on front elements only. By canning on rear element, damage to range backguard is possible.
- Remove heat-susceptible items from area of canning utensil and rangetop.

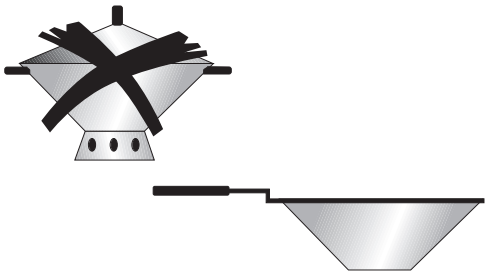
Cooking Utensils

- Use proper pan size. Do not use a pan that has a smaller bottom than surface burner. Do not use utensils that overhang grate by more than 1 inch.



Use Proper Pan Size

- Use care when using glazed cooking utensils. Some glass, earthenware, or other glazed utensils break due to sudden temperature changes.
- Select utensils without broken or loose handles.
- Handles should not be heavy enough to tilt pan.
- Do not use stove top grills on your range. Stove top grills cause incomplete combustion and can create levels of carbon monoxide above allowable standards.
- Do not use a wok with a ring stand. Use flat bottom wok.

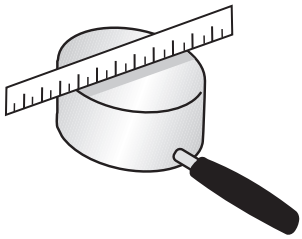


Woks

Flat Bottom Pan Test

To avoid pan wobbling, use a pan with a flat bottom. To determine if pan has a flat bottom:

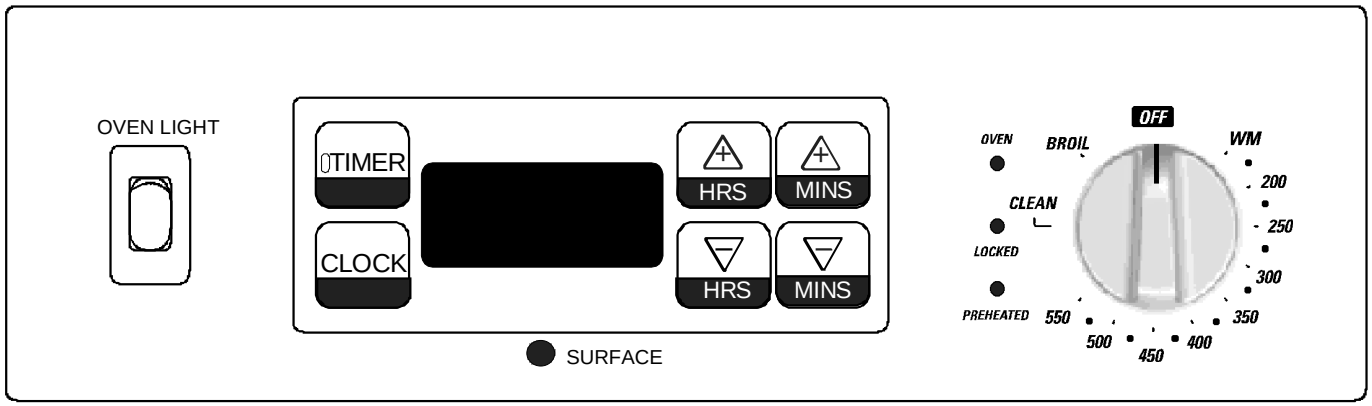
1. Rotate a ruler along bottom of pan. If pan is not flat, gaps between bottom of pan and edge of ruler occur.
2. A small groove or mark on a pan does not effect cooking times. However, if a pan has a gap, formed rings, or an uneven bottom, it does not cook efficiently and in some cases may not boil liquid.



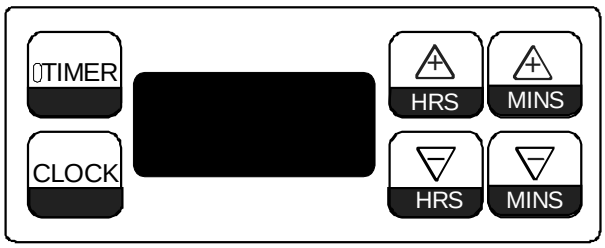
Flat Pan Test

Utensil Material Characteristic		
Type	**Temperature Response**	**Uses**
Aluminum	Heats and cools quickly	Frying, braising, roasting
Cast Iron	Heats and cools slowly	Low heat cooking, frying
Copper Clad / Tin Lined	Heats and cools quickly	Gourmet cooking, wine sauces, egg dishes
Enamelware	Depends on base metal	Low heat cooking
Ceramic (Glass)	Heats and cools slowly	Low heat cooking
Stainless Steel	Heats and cools at moderate rate	Soups, sauces, vegetables, general cooking

Display and Features



Item	Description
TIMER Pad	Selects timer feature. Timer can be set up to 11 hours, 59 minutes. Timer does not control oven operation. *TIMER* pad has light that flashes when timer is being set and glows when timer is counting down. Timer light allows user to identify timer mode quickly and easily.
CLOCK Pad	Pad is pressed to set clock and turn clock display on and off.
HRS Pad	Pads increase or decrease time by hours.
MIN Pad	Pads increase or decrease time by minutes.
Temperature knob	Controls oven temperature, self-clean, and broil. Push-to-turn knob prevents accidentally turning oven on.
OVEN light	Glows when oven is on. Light flashes after self-clean cycle turns off as a reminder to turn temperature knob to *OFF*.
LOCKED light	Glows when oven door is locked and oven is set for self-cleaning. After self-clean cycle, light flashes. Unlatch oven door and turn temperature knob to *OFF*.
PREHEATED light	Glows when oven reaches selected temperature.
Time display	Shows the time-of-day and timer minutes. Will not display AM, PM, or military time.
Other Features	
12-hour automatic cancel	This safety feature prevents oven from continuing to heat if it has been left on for over 12 hours. This feature can be turned on or off while the temperature knob is in OFF position. To operate oven for more than 12 hours press and hold the MINS+ and – pads for approximately 4 seconds. Display will change from time-of-day to show 'OFF' and then return to time display. To set oven to shut off after 12 hours press and hold the MINS + and – pads for approximately 4 seconds. Display will change from time-of-day to show 'ON' and then return to time display.
Service codes and tones	Range control is equipped with a self-diagnostic system. This alerts you if there is an error or problem in the control. If electronic range conrol sounds a series of short, rapid beeps for over 16 seconds and display shows an F-code, disconnect electrical supply to range and contact an authorized servicer. F2—High oven temperature F3—Temperature sensor F4—Temperature sensor FFF—Control failure



Adjusting Oven Temperature

Your new range is calibrated at the factory for temperature. However, due to individual variances and preferences, it may be necessary to adjust individual ovens once they have been installed.

When first using oven, follow recipe times and temperatures. Before adjusting oven baking temperature, test a recipe by using a temperature set higher or lower than the recommended temperature. The baking results should help you to decide how much adjustment is needed.

NOTE: Remove aluminum foil from oven—it will alter oven performance. Check for blocked heat vents. If it still appears the oven is not performing as expected, a calibration may be done.

An accurate digital thermometer is necessary to calibrate oven. Store purchased oven thermometers do not measure oven temperature accurately.

To change oven temperature through oven control:

1. Turn oven temperature knob to OFF.
2. Press and hold HRS+ and HRS- pads for approximately 5 seconds. A double digit number will display.
3. Immediately, press either HRS+ or HRS- pad.
   - HRS+ increases oven temperature by 5°F.
   - HRS- decreases oven temperature by 5°F.
   - Oven temperature can be changed up to 35°F. When temperature is adjusted cooler "-" shows in display followed by offset temperature.
   - For each calibration, oven temperature should only be adjusted by 5 degrees. This will prevent drastic changes in baking results.
   - After a few seconds control saves new setting and returns to previous display.
   - Control will retain offset through a power failure.
   - If oven is still not generating desired baking results, another oven calibration may be performed.

Setting Electronic Clock

When power is connected or restored, display flashes until pad is pressed or temperature knob is turned. Reset clock.

1. Verify display is flashing.
   - If display does not flash, press *CLOCK* pad repeatedly until display flashes.
2. Press *HRS* + or - pad to set hours and *MINS* + or - pad to set minutes.
3. Press *CLOCK* pad to save time-of-day.
   - Clock saves time-of-day approximately 60 seconds after time is entered if *CLOCK* pad is not pressed.

Turning Off/On Clock Display

Press *CLOCK* pad until display is blank. Clock retains time while not displayed. To turn on display, press *CLOCK* pad until time-of-day displays and is not flashing.

Setting Electronic Timer

The minute timer is a timer only. Electronic timer does not control bake, broil, or self-clean function. Timer can be set up to 11 hours and 59 minutes.

1. Press *TIMER* pad.
2. Press *HRS* + or - pad to set hours and *MINS* + or - pad to set minutes.
   - Timer begins counting down automatically after time is entered.
   - To view clock while timer counts down, press *CLOCK* pad. To view timer again, press *TIMER* pad.
3. Press *TIMER* pad again to cancel.

Resetting and Canceling Timer

To reset or cancel timer, display must show remaining time. If display does not show remaining time, press *TIMER* pad.

To reset the time when remaining time is displayed, press the *HRS* + or - pad to set hours and *MINS* + or - pad to set minutes until new time displays.

To cancel remaining time or signal after time elapses, press *TIMER* pad. Signal sounds until canceled.

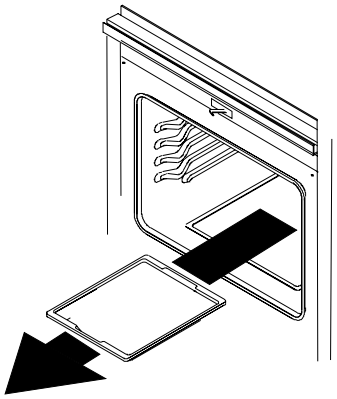
Baking and Broiling

⚠ CAUTION

To reduce risk of food poisoning due to bacterial growth and production of toxins, never hold meat, milk, fish or eggs for more than 2 hours before cooking.

Remove Items Stored in Oven

Remove any pans and other cooking utensils stored in oven.



Remove Items Stored in Oven

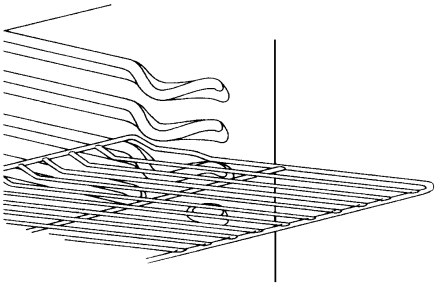
⚠ WARNING

To avoid damaging oven liner or creating fire, do not line oven bottom or oven racks with foil or aluminum liners.

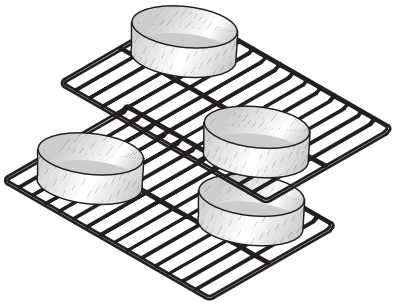
Oven Rack Placement

Position oven rack before turning oven on.

1. Pull rack forward to stop position.
2. Raise front edge of rack and pull until rack is out of oven.
3. Place rack in new rack position.
   - Curved edge of rack must be toward rear of oven.



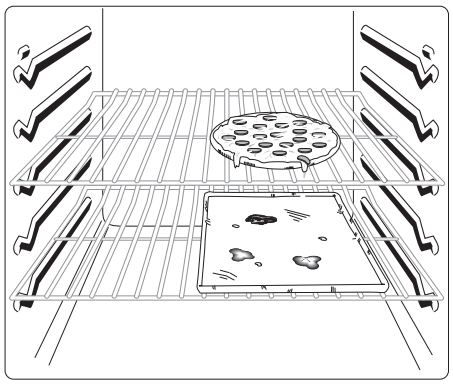
- Stagger pans placed on different racks so one is not directly over the other.



Pan Placement

Aluminum Foil

When placed on the oven bottom or racks, aluminum foil not only creates a hazard, but also affects cooking performance. To minimize spills in the oven, place a shallow pan or cookie sheet underneath food items that may drip or spill. Pan should not touch the oven walls, back or door.



Broiling Tips

- Remove excess fat from meat before broiling. Cut edges of meat to prevent curling.
- Place food on a cold ungreased broiling pan. If pan is hot, food sticks.
- All food except fish should be turned at least one time. Begin broiling with skin side down.
- Season meat after it has browned.
- Broiling does not require preheating.
- Begin cooking using suggested rack levels in *Broiling Guide* section to test broiler results. If food is not brown enough, cook on a higher rack position. If food is too brown, cook on a lower rack position.

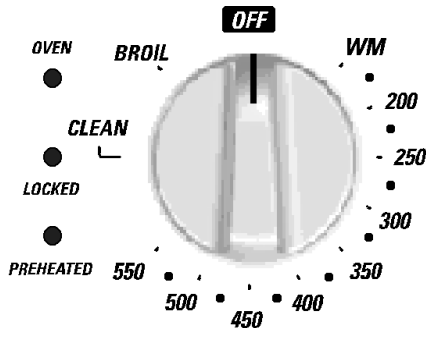
Check for Bake Burner Flame

Allow no more than 40–60 seconds before burner ignites and heat is felt. To check for heat, open oven door to first stop and place hand over oven door. If heat is not felt, press OVEN CANCEL on the oven control. If burner repeatedly fails to ignite, contact an authorized servicer.

Baking

Preheat approximately 15-20 minutes before placing delicate foods such as light cakes and muffins inside oven.

1. Open oven door to confirm nothing is stored in oven cavity and set racks to proper height.
2. To preheat oven, turn oven temperature knob to desired temperature.
   - Oven indicator light glows if knob is set to any position but *OFF*.
   - When oven reaches desired temperature, *PREHEATED* light glows and oven beeps 6 times. PREHEAT light will remain on during baking.
3. Place food in oven.
   - If self-clean lever is moved to lock position while baking, *LOCKED* light flashes and oven does not heat. Move lever to unlocked position to resume baking.
4. After cooking time elapses, remove food and turn oven temperature knob to *OFF*.



Temperature Knob

Check for Broil Burner Flame

Allow no more than 40–60 seconds before burner ignites and flame is seen. If burner does not ignite press OVEN CANCEL on oven control. If burner repeatedly fails to ignite within 40–60 seconds contact an authorized servicer.

Radiant screen style broiler flame should appear hazy or fuzzy. Haze should be no more than $^{3}/_{8}$ inch thick. The radiant screen should begin to glow red or orange within 1–2 minutes.

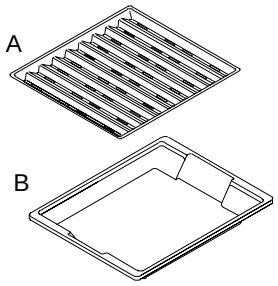
⚠ WARNING

To avoid risk of fire, do not line the broiler grid with foil.

- Foil may trap grease on top of grid close to burner causing a fire.
- Never leave oven unattended while broiling. Overcooking may result in a fire.

Broiling

1. Center food on broiling grid and pan, and place in oven.
   - Close oven door when broiling.



A—Broiler Grid
B—Broiler Pan

Broiler Pan and Grid

2. Turn oven temperature knob to *BROIL*.
   - Oven indicator light glows.
   - If self-clean lever is moved to lock position while broiling and oven door is closed, *LOCKED* light flashes and oven does not heat. Move lever to unlocked position to resume broiling.
3. After broiling, remove food and turn oven temperature knob to *OFF*.

Self-Cleaning

⚠ WARNING

To avoid risk of personal injury, do not touch oven vents or areas around vents during self-cleaning. These areas can become hot enough to cause burns.

To avoid risk of smoke damage or fire, clean excess spills from oven interior.

⚠ CAUTION

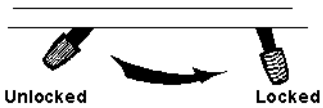
To avoid fire or smoke damage, remove any flammable materials from storage drawer. Items like plastic containers and paper manuals can melt or burn.

Prepare for Self-clean

- A small amount of smoke is normal when cleaning. Excess smoke may indicate a faulty gasket or too much food residue has been left in oven. Move birds and small animals susceptible to fumes or smoke to another room.
- Oven should be cleaned before it gets too dirty. Wipe up large spills before self-cleaning.
- Do not use cleaning cycle if oven light cover is not properly in place.
- Remove oven racks and all cooking utensils from oven.
- Remove items from range top and backguard. These areas can become hot during self-cleaning cycle.

Self-cleaning

1. Prepare oven for self-cleaning.
   - Remove oven racks and all cooking utensils from oven.
   - Clean excess spills from oven interior.
   - Remove items from rangetop and backguard. These areas can become hot during self-cleaning cycle.
2. With oven door closed, move oven door lever located above oven door to right to lock oven door. (Figure 14)
   - If oven is too hot before starting self-clean cycle, oven lever will not move to locked position. Allow oven to cool before starting cycle.



Lock Oven Door

3. Turn oven temperature knob to *CLEAN* position.
   - If oven temperature knob is set before oven door lever is moved, *LOCKED* light flashes. Move oven door lever to locked position.
   - *LOCKED* and *OVEN* indicator light glows.
   - Self-clean cycle lasts for approximately 4 hours. After self-clean cycle, *OVEN* and *LOCKED* lights flash. Turn temperature knob to *OFF* position and move oven door lever to unlocked position.
   - Do not force door lever open. If door lever is forced, lock can be damaged.
   - There is no end of cycle signal at the end of Self-clean.

Interrupt Self-Clean Cycle

1. Turn oven temperature knob to *OFF* position.
2. When oven has cooled to a safe temperature, *LOCKED* light flashes. Door can be unlocked and opened.
   - Do not force door lever open. If door lever is forced, lock can be damaged.

After Self-cleaning Cycle

Turn oven temperature knob to *OFF* position when finished. After oven has cooled *LOCKED* light flashes. Door can be unlocked and opened. Ash and other residue can be wiped up with a damp cloth or sponge.

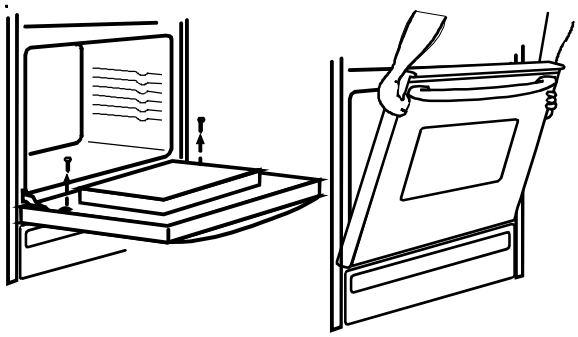
Removing Oven Door

CAUTION

To avoid personal injury or property damage, handle oven door with care.

- Do not lift door by handle.
- Door is heavy and can be damaged if dropped.
- Avoid placing hands in hinge area when door is removed. Hinge can snap closed and pinch hands.
- Do not scratch or chip glass, or twist door. Glass may break suddenly.
- Replace door glass if damaged.

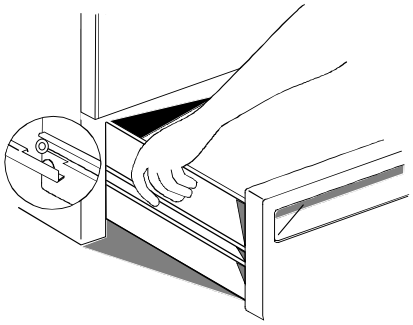
1. Open door fully.
2. Remove screws.
   - Oven doors are attached with a screw on each side of lower oven door.
3. Close door to first stop, grasp door firmly on each side, and lift upward until door is off hinges.
   - Do not lift door by handle. Glass can break.
   - Only push hinges closed once oven door is removed if necessary. Use both hands when closing hinge. Hinge snaps closed.



Removing Oven Door

Removing Storage Drawer

1. Slide drawer out until it stops.
2. Grasp drawer sides near back of drawer.
3. Lift up and out.
   - Reverse to reinstall.



Removing Storage Drawer

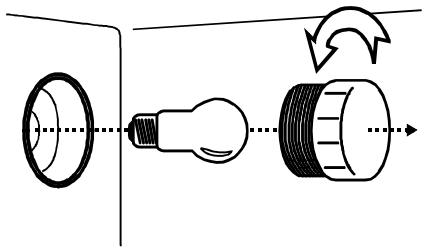
Replacing Oven Light

WARNING

To avoid risk of burns or electrical shock, disconnect electrical supply to oven before changing light bulb.

- Wear protective gloves.
- Before replacing light bulb make sure bulb is cool.
- Do not operate oven without bulb and cover in place.

1. Disconnect electrical supply.
2. Remove oven door if desired.
3. Wearing protective gloves, unscrew light bulb cover located in rear of oven cavity. Then turn light bulb counterclockwise to remove.
4. Replace light bulb with 120-volt, 40-watt appliance bulb.
   - Do not overtighten bulb or it may be difficult to remove later.
5. Replace light bulb cover and oven door before use.
6. Reconnect power supply.



Replacing Oven Light

Cooking Guidelines

Baking Guidelines

Follow these recommendations only as a guide for times and temperatures. Times, rack position, and temperatures may vary depending on conditions and food type. For best results, always check food at minimum time.

Food	**Oven Temperature** (°Fahrenheit)	**Cooking Time** (Minutes)
Angel Food Cake	350	28–50
Biscuits	350–375	8–16
Muffins	375–400	17–23
Cookies	325–350	7–18
Cupcakes	325–375	15–20
Brownies	325–350	25–35
Layer Cakes	325–350	20–30
Pound Cake	325	40–60
Fresh Pies	375–425	35–50
Nut Bread	350	45–55

Broiling Guidelines

Follow these recommendations only as a guide for times and temperatures. Times, rack position, and temperatures may vary depending on conditions and food type. For best results close oven door and always check food at minimum time.

Food	**Thickness** (Doneness)	**Rack position** (1=Highest 5=Lowest)	**Cooking time** (Minutes)
Beef Steak	1" (med.)	3	14–16
Beef Steak	1" (well)	3	23
Beef Steak	1½" (med.)	3	23–28
Beef Steak	1½" (well)	3	33
Beef ground	(¾"–1")	4	12–17
Fish Fillets and Steaks		4	15–20
Pork Chops or Steak	1"	3	15–16
Pork Chops or Steak	1½"	3	23–28
Bacon		4	12–17
Ham Slice (pre-cooked)	½"	3	20–25
Ham Slice (pre-cooked)	1"	3	25–30

Poultry Roasting Guidelines

Follow these recommendations only as a guide for times and temperatures. Times, rack position, and temperatures may vary depending on conditions and food type. For best results, always check food at minimum time.

Food	**Oven temperature** (°Fahrenheit)	**Cooking time** (Hours)
Whole Chicken (4 lbs to 5 lbs)	375	1½–1¾
Whole Chicken (Over 5 lbs)	375	1¾–2
Turkey (6 lbs to 8 lbs)	325	3½–4
Turkey (8 lbs to 12 lbs)	325	4–4½
Turkey (12 lbs to 16 lbs)	325	5½
Turkey (16 lbs to 20 lbs)	325	5½–7
Turkey (20 lbs to 22 lbs)	325	7–8½
Duck (3 lbs to 5 lbs)	325	1½–2

Beef and Pork Roasting Guidelines

Follow these recommendations only as a guide for times and temperatures. Times, rack position, and temperatures may vary depending on conditions and food type. For best results, always check food at minimum time.

Food	**Oven Temperature** (° Fahrenheit)	**Cooking time** (Minutes per pound)
Beef Roast (Rare)	325	20–25
Beef Roast (Medium)	325	26–30
Beef Roast (Well)	325	33–35
Rolled Roast (Rare)	325	32–36
Rolled Roast (Medium)	325	36–40
Rolled Roast (Well)	325	43–45
Fresh Whole Ham	325	22–28
Pork Loin	325	35–40
Pork Shoulder, Butt	325	40–45
Pork Picnic Shoulder	325	35–40
Mild Cured Ham Picnic, Shoulder	350	30–35

Cleaning

Cleaning

Part	Materials to Use	General Directions
Burner caps and grates	Soap and water	Cool before cleaning. Frequent cleaning with soap and water, and non-abrasive pad prolongs time between deep cleanings. Be sure to dry thoroughly.
Hard to clean burner caps and grates	½ Cup ammonia	Place burner caps and grates in plastic bag with ½ cup ammonia. Do not pour ammonia into bag. Ammonia must remain in cup. To avoid rust, do not soak grates in ammonia. Close bag tightly and leave grate and caps overnight. Before bag is opened turn face away to avoid breathing or eye contact with fumes. Remove burner caps and grates from bag and rinse. Clean according to instructions above.
Burner base	Soap and a non-abrasive plastic scouring pad, cloth, toothbrush or straight pin	Cool before cleaning. Clean burner base with warm soapy water and a clean cloth. If ports in burner base are clogged, clean with toothbrush or straight pin. Do not use toothpick. After cleaning replace burner caps and turn on burners to check for proper operation. See *Operating Surface Burners* section for burner operating instructions.
Broiler Pan and Grid	Soap and a non-abrasive plastic scouring pad	Drain fat, cool pan and grid slightly. (Do not let soiled pan and grid stand in oven to cool.) Sprinkle with soap. Fill the pan with warm water. Let pan and grid stand for a few minutes. Wash or scour if necessary. Rinse and dry. The broiler pan and grid may also be cleaned in the dishwasher.
Control knobs	Mild soap and water	Pull off knobs. Wash gently but do not soak. Dry and return controls to oven, making sure to match flat area on the knob to the flat area on shaft.
Inside oven door	Soap and water	Clean the outside of the door and the window area with warm soapy water. Do not clean the oven door gasket. Gasket should not be moved while cleaning. Avoid getting any cleaning materials on gasket.
Outside finish and backguard	Soap and water	Wash with cloth dampened in soapy water. Rinse and polish with a dry cloth. If knobs are removed, do not allow water to run down inside surface while cleaning.
Oven interior surfaces	Soap and water	Cool before cleaning. Frequent wiping with mild soap and water prolongs time between self-cleanings. Be sure to rinse thoroughly.
Oven racks and storage drawer	Soap and water	For heavy soil, clean by hand and rinse thoroughly. Remove the drawer and racks for ease in cleaning. Be sure drawer is dry before replacing.

Before Calling for Service

Problem	Check
Surface burner does not ignite.	Burner should ignite within 4 seconds. If burner does not ignite within 4 seconds turn control knob to *OFF* position and follow directions in “Placing Grates and Burner Caps”. If burner cap is properly placed. See “Operating Surface Burner during a Power Failure” to check gas supply to burner. If burner ignites, verify range is plugged in, circuit breaker is not tripped, or fuse is not blown. If burner still does not ignite in 4 seconds, contact an authorized servicer.
Pans rock on surface burner grates.	See "Utensils" section to check pan for flat bottom. Surface burner grates are designed with 3 tines higher than the others so pans rest on the grates at 3 points. Like a tripod, this 3-point design keeps flat pans from rocking. If the pan is not centered on grate or is empty, it may rock slightly. The handle weight of an empty pan can cause the pan to rock because the weight is on the outside edge. When pans have food in them, they should not rock unless the pan is positioned off center.
Oven light does not work.	Check for loose bulb. Check for burned out bulb; replace with 40-watt appliance bulb.
Oven does not heat.	Confirm range is plugged in. If both oven and surface burners ignite, check circuit breaker. Check control for proper setting.
Oven door will not open.	Wait for oven to cool. Door latch will release automatically after oven cools. Do not force lock lever.
Oven temperature is not accurate.	Store purchased oven thermometers do not measure oven temperature accurately. An accurate digital thermometer is necessary to calibrate oven. Check for blocked heat vents. Aluminum foil alters oven temperature. Change oven temperature through oven control.
Oven cycles on and off.	This condition is normal when baking or roasting. To maintain a temperature for baking, oven cycles on and off. The temperature may vary up to 25°F higher or lower than the oven temperature set on the control.
The oven smokes the first few times it is turned on.	Minor smoking is normal first few times oven is used.
Odor or smoke while self-cleaning the oven.	There may be some smoke and odor during the first few cleaning cycles. If there is excessive smoke or odor, too much soil remains in the bottom of the oven. If the oven smokes excessively, turn off the oven, wait for the oven to cool and wipe away the excess soil. Reset the clean cycle.
Range top is warm during use.	Normal condition.
Food cooks slowly or will not maintain constant boil.	Improper cookware causes poor cooking results. Pans should be made of heavy material and be same diameter as surface element. See “ Cooking Utensils” section.

Warranty

COOKING PRODUCTS WARRANTY

(excluding wall ovens)

FULL ONE YEAR WARRANTY
LIMITED SECOND YEAR WARRANTY ON ALL PARTS
LIMITED THIRD THRU FIFTH YEAR WARRANTY ON GLASS/CERAMIC TOP, ELECTRIC SURFACE ELEMENTS, OR GAS SURFACE BURNERS.

FIRST YEAR
Caloric Sales Co. L.P. will repair or replace, including related labor and travel, any part (FOB Amana Iowa) which proves to be defective as to workmanship or materials.

SECOND YEAR
Caloric Sales Co. L.P. will provide replacement part, part only (FOB Amana Iowa), which proves defective as to workmanship or materials.

THIRD THROUGH FIFTH YEAR
Caloric Sales Co. L.P. will provide replacement glass/ceramic cooktop, electric surface elements or gas surface burners, part only (FOB Amana Iowa) which prove defective as to workmanship or materials.

OWNER'S RESPONSIBILITIES:
- Provide any defective part to an authorized Caloric Sales Co. L.P. servicer.
- Provide proof of purchase.
- Provide normal care and maintenance, including cleaning as instructed in owner's manual.
- Replace owner replaceable items where directions appear in the owner's manual.
- Make product accessible for service.
- Pay for premium service costs for service outside servicer's normal business hours.
- Pay for service calls related to product installation and customer education.

ITEMS NOT COVERED:
- Normal product maintenance and cleaning.
- Light bulbs.
- Damages which occur in shipment.
- General rebuilding or refurbishing that is not a legitimate warranty repair.
- Failures caused by:
  - Unauthorized service.
  - Grease or other material buildup due to improper cleaning or maintenance.
  - Accidental or intentional damage.
  - Connection to an improper gas or power supply.
  - Accident, misuse, abuse, fire, flood, or acts of nature.
  - Use of improper pans, containers, or accessories that cause damage to the product.

WARRANTY LIMITATIONS:
- Begins at date of original purchase.
- Product used on a commercial, rental, or leased basis are not covered by this warranty.
- Applies to product used within the United States or in Canada if product has appropriate agency listing when shipped from the factory.
- Service must be performed by an authorized Caloric Sales Co. L.P. servicer.

WARRANTY IS VOID IF:
- Serial plate is defaced.
- Product is altered by user.
- Product is not installed or used according to manufacturer's instructions.

IN NO EVENT SHALL CALORIC SALES CO. L.P. BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES*
*This warranty gives you specific legal rights and you may have others which vary from state to state. For example, some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages so this exclusion may not apply to you.

For answers to questions regarding the above or to locate an authorized Caloric Sales Co. L.P. servicer, contact:

Caloric Sales Co. L.P.
2800 220th Trail
PO Box 8901
Amana, Iowa 52204-0001
USA
1-800-843-0304 inside U.S.A.
1-319-622-5511 outside U.S.A.

Part No.36-31959001-0
Printed in U.S.A.

© 12/99 Caloric Sales Co. L.P.
Amana, Iowa 52204

Table des matières

Identification du modèle 30
Pièces et accessoires 30
Service après-vente 30
Renseignements de sécurité importants 31
TOUS APPAREILS 32
FOUR AUTONETTOYANT 32
FOUR 32
BRÛLEURS 32
Allumage retardé 32
HOTTE 33
En cas d'incendie 33
Précautions 33
Mise en service 34
Matériaux d'emballage 34
Emplacement de la cuisinière 34
Ouverture dans le comptoir 34
Espaces de dégagement minimum par rapport aux surfaces inflammables 34
Conditions spéciales concernant le dessus du comptoir 35
Alimentation en électricité 35
Dégagement pour la prise 35
Alimentation en gaz 36
Emplacement du raccordement au gaz 36
Pression de l'alimentation en gaz 36
Emplacement du détendeur 36
Soupape d'arrêt du four 37
Conversion au gaz naturel ou au gaz propane 37
Raccordement au gaz 40
Vérification des fuites de gaz 41
Obstruction des ouvertures 41
Pose de la patte de stabilisation 41
Mise en place de la cuisinière 42
Retrait et remise en place de la cuisinière 42
Placement des grilles et des couvre-brûleurs 42
Réglage de la flamme des brûleurs 42
Réglage de la flamme du four 43
Flamme du gril 44
Fonctionnement 45
Commandes du four 45
Réglage de l'horloge 46
Réglage de la minuterie 46
Lumière du four 46
Arrêt automatique du four 46
Tonalités et codes d'entretien 46
Utilisation des brûleurs de la surface de cuisson 47
Utilisation des brûleurs de la surface de cuisson en cas de panne de secteur 47
Plats de cuisson 47
Préparation à la cuisson 48
Cuisson ordinaire 49
Modification de la température de cuisson préréglée en usine 50
Cuisson sur le gril 50
Autonettoyage 41
Guide de cuisson 52
Guide de cuisson ordinaire 52
Guide de cuisson sur le gril 52
Guide de cuisson de la volaille 53
Guide de cuisson du boeuf et du porc 53
Nettoyage et entretien 54
Retrait de la porte du four 54
Retrait du tiroir de rangement 54
Remplacement de l'ampoule du four 54
Nettoyage 55
Avant d'appeler le service de dépannage 56
Garantie 58
Instructions de référence rapide 60

Identification du modèle

Remplir la carte d'enregistrement jointe et la retourner dans les plus brefs délais. Au cas où cette carte manquerait, appeler le service à la clientèle (Consumer Affairs Department) au 1-800-843-0304 pour les États-Unis ou au 1-319-622-5511 en dehors des États-Unis. Lors de tout contact avec Amana, fournir les renseignements sur l'appareil, indiqués sur la plaque signalétique qui se trouve sur le bâti du four. Noter les renseignements ci-dessous:

Numéro du modèle :_____
Numéro de fabrication : _____
Numéro de série : _____
Date d'achat : _____
Nom et adresse du détaillant : _____
_____
_____

Pièces et accessoires

Des pièces de rechange et accessoires supplémentaires (ex., clayettes de réfrigérateur, égouttoirs ou modules de plaque de cuisson) peuvent être commandés par téléphone. Pour obtenir un accessoire Caloric, appeler le 1-800-843-0304 depuis les États-Unis et le 1-319-622-5511 de l'étranger.

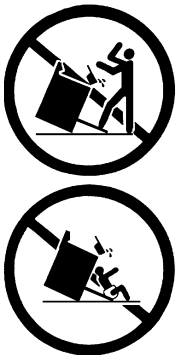
Service après-vente

Garder une copie de la facture pour référence ultérieure ou en cas d'utilisation de la garantie. Pour toutes questions ou pour localiser un réparateur agréé, appeler le 1-800-NAT-LSVC (1-800-628-5782) pour les États-Unis ou le 1-319-622-5511 hors des États-Unis. Toute prestation de garantie doit être effectuée par un réparateur agréé. Caloric recommande également de contacter un réparateur agréé même lorsque la garantie vient à expiration.

Renseignements de sécurité importants

⚠ MISE EN GARDE

Afin d'éviter que la cuisinière ne bascule, celle-ci doit être bloquée à l'aide d'une ou plusieurs pattes de stabilisation. Pour s'assurer que celles-ci sont correctement en place, retirer le tiroir de rangement et regarder sous la cuisinière à l'aide d'une lampe électrique. La ou les pattes doivent être engagées dans le coin arrière de la cuisinière.



- **TOUTES LES CUISINIÈRES PEUVENT BASCULER**
- **CELA PEUT PROVOQUER DES BLESSURES**
- **INSTALLER LA OU LES PATTES DE STABILISATION FOURNIES AVEC LA CUISINIÈRE**
- **VOIR LA NOTICE D'INSTALLATION**

⚠ MISE EN GARDE

Afin d'éviter toute blessure, ne jamais s'asseoir, se tenir debout ni s'appuyer sur la porte du four ni le tiroir de rangement.

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque d'électrocution, de blessure, voire de décès, veiller à ce que la cuisinière soit correctement mise à la terre et toujours la débrancher du secteur électrique au niveau du compteur avant tout dépannage.

⚠ MISE EN GARDE

Afin d'éviter décès, blessures ou dégâts matériels, suivre attentivement les instructions contenues dans ce manuel.

Ne pas entreposer ni utiliser d'essence ni d'autres liquides ou gaz inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil électro-ménager.

QUE FAIRE SI ON SENT UNE ODEUR DE GAZ

- Ne pas allumer d'appareil.
- Ne pas actionner d'interrupteur électrique; ne pas utiliser de téléphone dans votre bâtiment.
- Appeler immédiatement votre fournisseur de gaz en lui téléphonant de chez un voisin. Suivre ses instructions.
- S'il n'est pas possible de joindre le fournisseur de gaz, appeler les pompiers.

La mise en service et les réparations doivent toujours être effectuées par un installateur ou un service de dépannage agréés ou encore un fournis-seur de gaz.

⚠ ATTENTION

Ne pas bloquer les conduits d'air nécessaires à l'aération et à la combustion.

⚠ ATTENTION

Cet appareil contient ou produit une ou plusieurs substances chimiques qui peuvent provoquer le décès ou des maladies graves, ou qui sont recon-nues dans l'état de Californie comme pouvant provoquer le cancer, des malformations congénital-es ou d'autres maladies de l'appareil reproducteur. Afin de réduire les risques présentés par les substances présentes dans le gaz ou les produits de combustion, veiller à ce que cet appareil soit mis en service, utilisé et entretenu suivant les indications de ce manuel.

Renseignements de sécurité importants

TOUS APPAREILS

1. Mise en service correcte : veiller à ce que l'appareil soit correctement mis en service et relié à la terre par un technicien qualifié.
2. Ne jamais utiliser l'appareil comme appareil de chauffage.
3. Ne pas laisser les enfants seuls : ne pas laisser les enfants seuls ou sans surveillance dans une pièce où l'appareil est en service. Ne jamais leur permettre de s'asseoir ni de se tenir debout sur quelque partie de l'appareil que ce soit.
4. Porter des vêtements protecteurs : ne jamais porter de vêtements amples ou à manches pendantes lors de l'utilisation de l'appareil.
5. Réparations par l'utilisateur : ne pas réparer ni changer de pièces autres que celles indiquées spécifiquement dans ce manuel. Toute autre réparation doit être effectuée par un technicien qualifié.
6. Rangement sur l'appareil ou dans le four : ne jamais ranger de produits inflammables dans le four ni à proximité des brûleurs.
7. Ne pas utiliser d'eau pour éteindre des corps gras en combustion. Étouffer l'incendie ou les flammes ou utiliser un extincteur à poudre chimique ou à mousse.
8. Utiliser des poignées sèches uniquement : une poignée humide ou mouillée peut provoquer des brûlures par la vapeur. Ne pas permettre le contact de la poignée avec les brûleurs. Ne pas utiliser de serviette ni de linge épais.

FOUR AUTONETTOYANT

1. Ne pas nettoyer le joint de la porte : ce joint est essentiel pour que le four soit hermétique. Veiller à ne pas le frotter, ni l'abîmer, ni le déloger.
2. Ne pas utiliser de produit nettoyant pour four : ne pas utiliser de produit nettoyant pour four ni de produit protecteur de quelque sorte que ce soit à l'intérieur ni à proximité du revêtement intérieur du four.
3. Nettoyer uniquement les composants indiqués dans le manuel. Voir la section *Entretien et nettoyage*.
4. Avant de mettre le four en cycle autonettoyant : enlever la lèchefrite, les grilles et tout autre récipient.
5. Enlever tout article du dessus de la cuisinière et du dosseret.

FOUR

1. Ouvrir la porte avec prudence : Laisser la vapeur ou l'air chaud s'échapper avant de retirer ou de remettre des plats.
2. Ne pas faire chauffer de récipients fermés : l'accumulation de pression peut provoquer l'explosion des récipients et causer des brûlures.
3. Ne pas obstruer les conduits d'aération.
4. Placement des grilles : toujours mettre les grilles en place à la hauteur voulue lorsque le four est froid. Si la grille est enlevée lorsque le four est chaud, ne pas permettre le contact des poignées protectrices avec les brûleurs.

BRÛLEURS

1. Utiliser des casseroles de dimensions appropriées : cet appareil comporte un ou plusieurs brûleurs de différentes dimensions. Sélectionner des récipients à fond plat assez grands pour que la flamme ne dépasse pas. Un récipient trop petit expose directement une rubrique de la flamme et risque de faire enflammer les vêtements. Par ailleurs, un récipient de dimensions appropriées utilise moins de gaz pour de meilleurs résultats.
2. Ne jamais laisser les brûleurs sans surveillance lorsqu'ils sont sur un réglage élevé. Le liquide qui déborde peut produire de la fumée ou s'enflammer.
3. Revêtement de protection : ne pas utiliser de papier aluminium pour recouvrir le fond du four, sauf de la façon conseillée dans les manuels. L'installation inadéquate de ces garnitures peut occasionner un risque de choc électrique ou d'incendie.
4. Articles vernissés : seuls certains types de verre, de céramique, de grès ou autres récipients vernissés conviennent à la cuisson sur les brûleurs sans risque d'éclater en raison de changements brusques de température.
5. Toujours tourner les poignées vers l'intérieur et ne pas les placer de façon à ce qu'elles soient au-dessus d'autres brûleurs: pour éviter de se brûler, de mettre feu à des substances inflammables ou de renverser le contenu de récipients suite à un contact accidentel, les poignées doivent être tournées à l'intérieur et ne pas être placées au-dessus d'autres brûleurs.

Allumage retardé

Brûleurs

Le brûleur doit s'allumer dans un délai de 4 secondes. Si le brûleur ne s'allume pas dans un délai de 4 secondes, tourner le bouton de commande à la position « *OFF* » (arrêt) et suivre les directives des rubriques « Placement des grilles et des couvre-brûleurs » et « Avant d'appeler le service de dépannage ». Essayer d'allumer le brûleur. Si le brûleur ne s'allume toujours pas, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

Flamme du brûleur de cuisson
Ne pas attendre plus de 40-60 secondes avant que le brûleur s'allume et que la chaleur soit ressentie. Pour vérifier la présence de chaleur, ouvrir la porte du four au premier butoir et placer la main au-dessus de la porte du four. Si aucune chaleur n'est ressentie, tourner le bouton du thermostat à la position « *OFF* ». Si le brûleur ne s'allume pas après plusieurs essais, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

Flamme du gril
Ne pas attendre plus de 40-60 secondes avant que le brûleur s'allume et qu'une flamme apparaisse. Si le brûleur ne s'allume pas, tourner le bouton du thermostat à la position « *OFF* ». Si le brûleur ne s'allume pas dans un délai de 40-60 secondes après plusieurs essais, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

La flamme de type écran de rayonnement doit toujours être floue. La partie mal définie de la flamme ne doit pas dépasser $^{3}/_{8}$ pouce (0,95 cm) d'épaisseur. L'écran de rayonnement doit rougeoyer dans les 1 ou 2 minutes qui suivent.

HOTTE

1. Nettoyer fréquemment la hotte : ne pas laisser de graisse s'accumuler sur la hotte ni sur le filtre.
2. Si des aliments sont flambés sous la hotte, arrêter le ventilateur.

En cas d'incendie

Des incendies peuvent se produire suite à une cuisson excessive ou en raison d'un excès de graisse. Bien qu'un incendie soit peu probable, procéder comme suit s'il se produit :

Incendie au niveau d'un brûleur
1. Étouffer la flamme à l'aide d'un couvercle ne pouvant pas s'enflammer ou de bicarbonate de soude, ou encore utiliser un extincteur de type ABC ou BC. Ne pas utiliser d'eau, ni de sel, ni de farine.
2. Dès que cela peut être fait sans danger, tourner le bouton correspondant au brûleur sur « *OFF* ».
   - Pour plus de sécurité, couper l'alimentation en gaz, ainsi que celle en électricité au niveau du compteur ou du fusible.

Incendie dans le four
1. En cas de présence de fumée provenant du four, ne pas ouvrir la porte du four.
2. Éteindre le four (bouton sur *OFF*).
3. Pour plus de sécurité, couper l'alimentation en gaz, ainsi que celle en électricité au niveau du compteur ou du fusible.
4. Mettre le ventilateur de la hotte en marche pour éliminer la fumée.
5. Laisser la nourriture ou la graisse finir de brûler dans le four.
6. Si la fumée et l'incendie persistent, appeler les pompiers.
7. En cas de dégâts au niveau des composants, appeler le service de dépannage avant d'utiliser la cuisinière.

Précautions

- Ne pas cuire de la nourriture sans récipient, directement sur le dessus de la cuisinière.
- Ne pas mélanger les produits d'entretien ménager. Leur interaction peut avoir des résultats nocifs, voire dangereux.
- Ne pas mettre d'articles en plastique sur des surfaces de cuisson encore chaudes. Ils pourraient coller et fondre.
- Ne pas faire glisser des objets métalliques présentant des aspérités sur le dessus de la cuisinière. Ils pourraient le rayer ou laisser des traces métalliques.
- Ne pas nettoyer le dessus de la cuisinière avec une éponge ou une lavette humide lorsque cette surface est chaude. La vapeur se dégageant de l'éponge ou de la lavette peut brûler.
- Ne pas faire chauffer de graisse sans rester à proximité. La graisse excessivement chaude peut s'enflammer en débordant sur des surfaces brûlantes.
- Ne pas laisser une casserole bouillir jusqu'à ce qu'il ne reste plus de liquide car elle risque de se trouver abîmée, ainsi que la surface de cuisson.
- Ne pas utiliser le dessus de la cuisinière comme une planche à découper.

Mise en service

Matériaux d'emballage

Enlever les matériaux d'emballage protecteurs de la cuisinière. S'il reste des résidus de papier collant, les nettoyer avec un linge doux propre imbibé d'alcool.

Emplacement de la cuisinière

Choisir un emplacement en tenant compte des facteurs suivants :

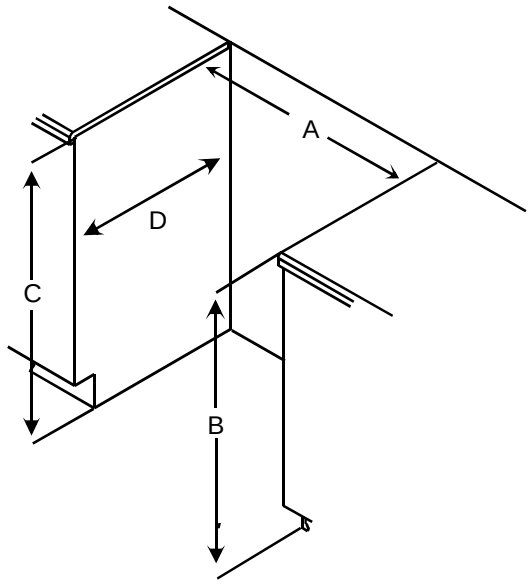
- Les courants d'air dûs au chauffage, à la climatisation ou à des portes et fenêtres ouvertes peuvent provoquer des problèmes au niveau de la ventilation de la cuisinière. Ne pas placer celle-ci à proximité de fenêtres ni de portes.
- Veiller à ce qu'il y ait suffisamment d'espace pour permettre une mise en place correcte de la cuisinière.
- Lire attentivement les instructions avant de commencer la mise en place de la cuisinière.

Ouverture dans le comptoir

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter les risques de brûlure ou d'incendie en se penchant au-dessus des brûleurs, éviter de placer une armoire au-dessus de la cuisinière.

La cuisinière doit être encastrée dans le comptoir de façon à ce que la poignée de la porte du four dépasse d'environ 2 pouces (5,1 cm). Préparer l'ouverture dans le comptoir en utilisant les dimensions indiquées ci-dessous et dans la rubrique *Conditions spéciales concernant le dessus du comptoir.*

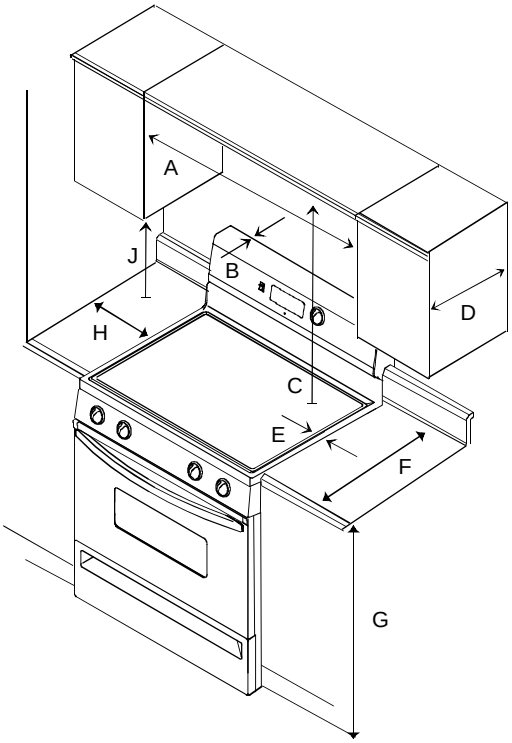


A—30 1/8 à 30 ¼ po
B—36 po standard
C—35 po standard
D—23 po standard

Hauteur standard de l'armoire et du comptoir

Espaces de dégagement minimum par rapport aux surfaces inflammables

- Espace de dégagement minimum nul (0 pouce) par rapport à la paroi arrière.
- Espace de dégagement minimum de 3 pouces (7,6 cm) par rapport aux parois verticales droite ou gauche qui se trouvent au-dessus de la surface de cuisson.
- Espace de dégagement minimum nul (0 pouce) de chaque côté par rapport au comptoir et à l'armoire.
- Minimum de 30 pouces (76,2 cm) entre le dessus de la surface de cuisson et le fond d'une armoire en bois ou en métal sans protection contre les incendies.
- 24 pouces (61 cm) entre la surface de cuisson et une armoire en bois ou en métal présentant une protection contre les incendies placée au-dessus de la cuisinière. Le fond de l'armoire doit être protégé par du carton ignifuge d'un minimum de ¼ po (0,63 cm) d'épaisseur couvert, au minimum, de tôle d'acier n° 28 MSG, d'acier inoxydable de 0,015 po (0,038 cm) d'épaisseur, d'aluminium de 0,024 po (0,061 cm) d'épaisseur ou de cuivre de 0,020 po (0,051 cm) d'épaisseur.



A—30 pouces (76,2 cm) minimum
B—0 pouce
C—30 pouces (76,2 cm) minimum sans protection/24 pouces (61 cm) avec protection
D—13 pouces (33 cm)
E—0 pouce
F—25 pouces (63,5 cm) maximum
G—36 pouces (91,4 cm) maximum
H—3 pouces (7,6 cm) (de chaque côté de la cuisinière)
J—18 pouces (45,7 cm) minimum

Espaces de dégagement minimum par rapport aux surfaces inflammables

Conditions spéciales concernant le dessus du comptoir

Certains comptoirs, en particulier ceux dont le dessus est en carreaux de céramique, sont légèrement surélevés et font alors plus de 36 pouces (91,4 cm) de haut. Suivre les indications ci-dessous si le comptoir est d'une hauteur supérieure à 36 pouces (91,4 cm).

1. Monter les pieds réglables à la hauteur maximum.
2. Mesurer du plancher jusqu'à la garniture latérale. Si cette dimension est inférieure à la hauteur du comptoir, il faut surélever le plancher.
3. Pour surélever le plancher, utiliser un morceau de contreplaqué aux dimensions de l'ouverture pratiquée dans l'armoire pour la cuisinière. Fixer le contreplaqué au plancher de façon à ce qu'il soit aussi stable que le plancher d'origine.
4. Poser la ou les pattes de stabilisation et pousser la cuisinière dans l'ouverture.

Alimentation en électricité

⚠ MISE EN GARDE

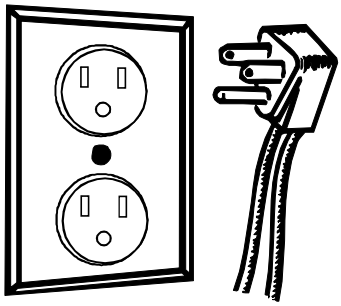
Pour éviter tout risque d'électrocution ou de dégâts matériels, ne pas couper ni enlever la troisième broche (terre) de la fiche. Un câble trifilaire relié à la terre doit être utilisé. Ne pas raccorder la cuisinière à la terre en la reliant au flexible de raccordement, à la tubulure ni à aucun autre élément de l'alimentation en gaz car cela pourrait provoquer un incendie, l'électrocution et/ou le fonctionnement inégal de la cuisinière.

La cuisinière doit être reliée à la terre conformément aux codes locaux ou, à défaut, au « National Electrical Code » ANSI/NFPA n° 70, dernière édition.

Au Canada, les branchements doivent être conformes au Code canadien de l'électricité CSA C22.1. Tous les branchements doivent être conformes aux normes CSA Z240.6.1 pour les maisons mobiles.

Utiliser une prise murale dédiée à trois trous de 120 V et 60 Hz protégée par un disjoncteur ou un fusible à fusion temporisé 15 A. Un électricien qualifié devrait confirmer que la prise est correctement reliée à la terre.

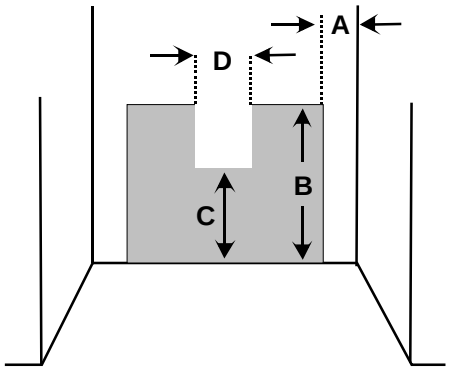
Si la prise est à deux trous, le propriétaire de la cuisinière doit la remplacer avant d'utiliser la cuisinière. Ne pas couper le cordon, ni utiliser un adaptateur sur la fiche ou une rallonge, ni enlever la fiche avec mise à la terre.



Prise murale dédiée à trois trous

Dégagement pour la prise

La prise doit se trouver dans la zone indiquée ci-dessous. Le raccordement à l'électricité ne doit pas faire obstacle avec le raccordement au gaz.



A—2 pouces (5,1 cm) (de chaque côté)
B—19 ½ pouces (49,5 cm)
C—12 pouces (30,5 cm)
D—6 pouces (15,2 cm)

Dégagement pour la prise

Alimentation en gaz

Avant de raccorder cet appareil au gaz, s'assurer que l'installation est conforme aux codes locaux ou, à défaut, au National Fuel Gas Code ANSI Z223.1, dernière édition.

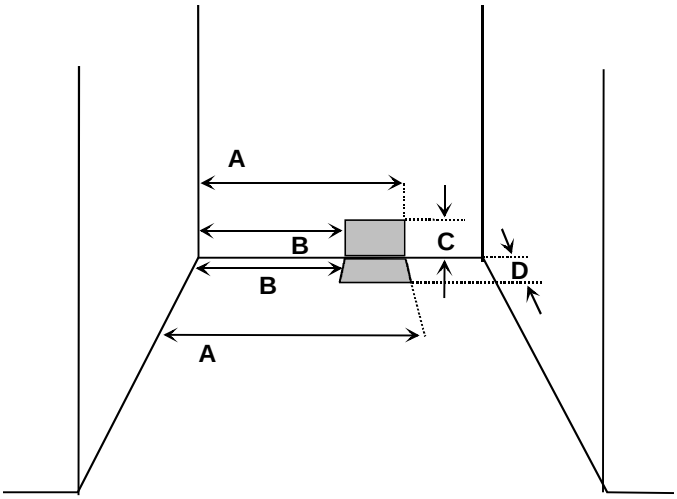
Lorsque l'installation est effectuée dans une maison mobile, elle doit être conforme aux normes CSA Z241.1 pour les maisons mobiles équipées de l'alimentation en gaz.

L'installation d'appareils électroménagers conçus pour les maisons (mobiles) pré-fabriquées doit être conforme aux Normes de sécurité et de construction des maisons pré-fabriquées, article 24 CFR, paragraphe 3280, ou, lorsque cette norme ne s'applique pas, aux Normes d'installation des maisons pré-fabriquées, ANSI225.1/NFPA 501A (dernière édition), ou aux codes locaux ou aux normes CAN/CSA-z240MH, « Maisons mobiles », et aux codes locaux si applicable.

L'installation d'appareils doit être effectuée conformé-ment au Code des installations d'appareils ou d'équipement fonctionnant au gaz CAN1-B149.1 ou B149.2, et/ou aux codes locaux. Chapitre 1 et/ou codes locaux.

Emplacement du raccordement au gaz

Le raccordement au gaz doit se faire dans la zone indiquée. Le raccordement au gaz ne doit pas faire obstacle ni causer de problèmes avec le raccordement à l'électricité.



A—26 pouces (66 cm)
B—20 pouces (50,8 cm)
C—2 ¼ pouces (5,7 cm)
D—4 pouces (10,2 cm)

Emplacement du raccordement au gaz

Pression de l'alimentation en gaz

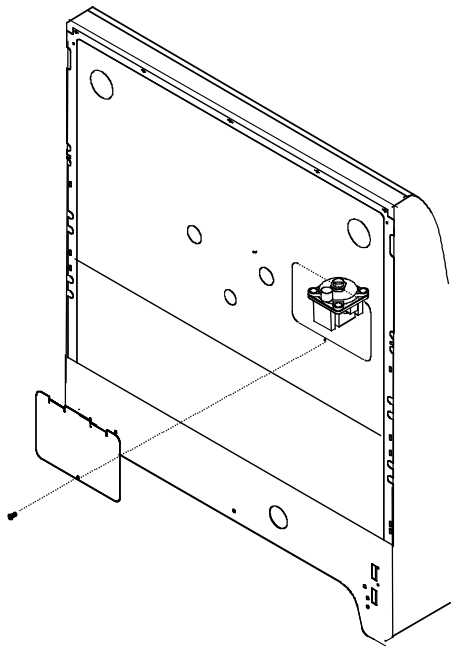
ATTENTION

Pour éviter tous dégâts matériels, la pression de l'alimentation en gaz ne doit pas être supérieure à 14 pouces (35,6 cm) de colonne d'eau.

- La cuisinière et le robinet d'arrêt individuel doivent être désolidarisés de l'alimentation en gaz pendant tout test de pression à une pression supérieure à ½ lb/po^2 (3,5 kPa) (14 pouces (35,6 cm) de colonne d'eau).
- La cuisinière doit être coupée de l'alimentation en gaz en fermant le robinet d'arrêt pendant tout test de pression à une pression égale ou inférieure à ½ lb/po^2 (3,5 kPa) (14 pouces (35,6 cm) de colonne d'eau).
- La pression de gaz utilisée pour vérifier le réglage du détendeur doit être supérieure d'au moins 1 pouce (2,54 cm) de colonne d'eau à la pression de la tubulure indiquée sur l'étiquette signalétique.

Emplacement du détendeur

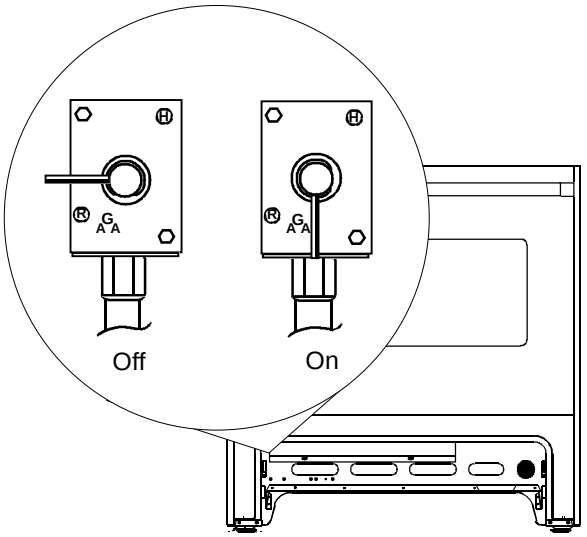
Enlever le couvercle arrière pour exposer le détendeur.



Emplacement du détendeur

Soupape d’arrêt du four

La soupape de gaz du four est mise en marche à l’usine, mais peut être accidentellement fermée durant l’installation. Vérifier si la soupape est bien ouverte.



Soupape d’arrêt du four

Conversion au gaz naturel ou au gaz propane

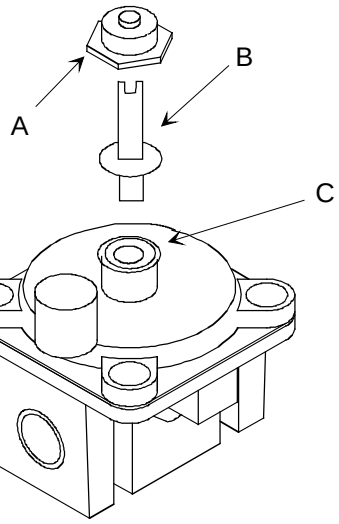
Cette cuisinière est réglée sur le gaz naturel en usine. Pour l’utiliser avec du gaz propane/GPL, il faut en faire la conversion. Voir détendeur de type 1 ou 2.

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque d’électrocution, de blessure, voire de décès, veiller à toujours débrancher la cuisinière du secteur électrique avant tout dépannage.

Conversion d’un détendeur de type 1 au gaz propane/GPL

1. Enlever le capuchon du détendeur à l’aide d’une clé à molettes.
2. Enlever le convertisseur en plastique du capuchon du détendeur.
   - Le convertisseur s’insère fortement dans le capuchon.
3. Inverser le convertisseur et le pousser fermement dans l’orifice du capuchon.
   - Le capuchon doit maintenant indiquer « LPG10 » ou « LP10 ».
4. Placer le capuchon sur le détendeur et serrer.
   - Le convertisseur ne doit pas empêcher le libre jeu du ressort dans le détendeur.

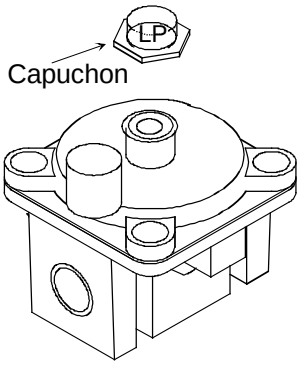


A—Capuchon
B—Convertisser en plastique (LP)
C—emplacement du ressort

Conversion d’un détendeur de type 1

Conversion d’un détendeur de type 2 au gaz propane/GPL

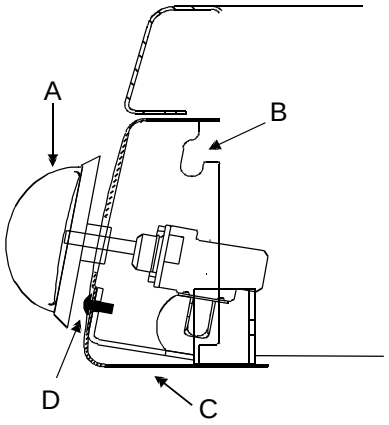
1. Enlever le capuchon du détendeur à l’aide d’une clé à molettes.
2. Inverser le capuchon.
   - Le capuchon doit maintenant indiquer « LP ».
3. Mettre le capuchon sur le détendeur et serrer.



Conversion d’un détendeur de type 2

Conversion des brûleurs au gaz propane/GPL

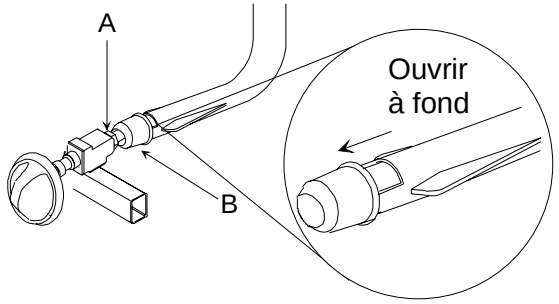
1. Enlever les 4 boutons de réglage des brûleurs de la cuisinière.
   - Exposer 2 vis sur le tableau de commande des brûleurs.
2. Enlever les 2 vis du tableau de commande.
   - Le tableau de commande descend légèrement lorsque l'on enlève les vis.
3. Soulever légèrement le bas du tableau de commande en tirant jusqu'à ce qu'il se dégage des tiges des boutons de réglage.
   - Une fois le tableau de commandes dégagé des tiges, continuer à le sortir par un mouvement de rotation. Le mettre de côté. Voir *Point de pivot* à la figure ci-dessous.
   - Le robinet et la bague de serrage sont visibles une fois le tableau de commande retiré.



A—Bouton de réglage du brûleur
B—Point de pivot
C—Tableau de commande du brûleur
D—Vis

Conversion des brûleurs au gaz propane/GPL

4. Faire face au devant de la cuisinière et visser les capuchons d'orifice à fond, de 1 ½ à 2 tours dans le sens antihoraire, ou jusqu'à ce qu'ils soient bien en place.
   - Utiliser une clé à fourche de ½ pouce (1,27 cm) ou une clé à fourche coudée.
   - Ne pas trop serrer les capuchons car cela pourrait en foirer le fil ou couper l'alimentation de gaz.
5. Ouvrir complètement l'obturateur d'air.
6. Remettre le tableau de commande du brûleur en place après avoir réglé l'obturateur d'air.
   - Voir la rubrique *Réglage de la flamme des brûleurs.*

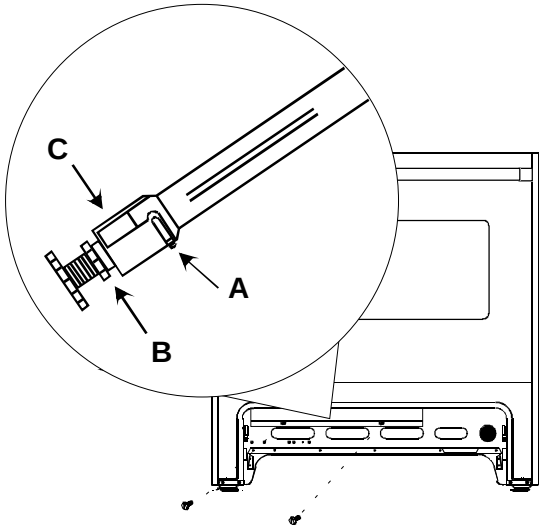


A—Bague de serrage
B—Obturateur d'air

Ouvrir complètement l'obturateur d'air

Conversion du brûleur du four au gaz propane/GPL

1. Enlever le tiroir de rangement.
   - Voir la rubrique *Retrait du tiroir de rangement.*
2. Localiser et enlever les 2 vis qui fixent la plaque en Z.
   - La plaque se trouve au centre de l'arrière de la cavité du tiroir.
   - Le retrait de la plaque expose l'orifice du brûleur et l'obturateur d'air.



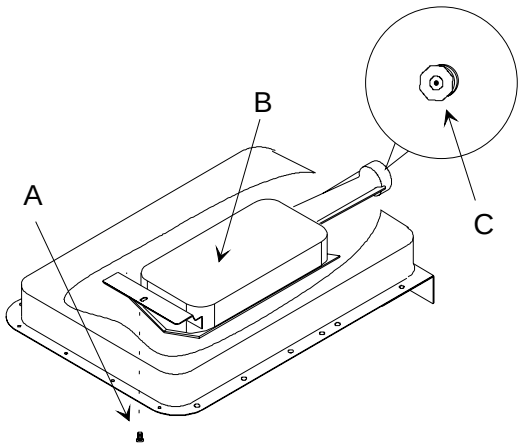
A—Vis de l'obturateur d'air
B—Bague de serrage
C—Obturateur d'air

Conversion du brûleur du four au gaz propane/GPL

3. Visser la bague de serrage sans cependant trop serrer.
   - Ne pas trop serrer le capuchon car cela pourrait en foirer le fil.
4. Remettre la plaque et le tiroir de rangement en place.

Conversion du brûleur du gril au gaz propane/GPL

1. Localiser le picot de l'orifice fixé au détendeur adjacent et l'enlever pour usage ultérieur.
   - Le picot utilisé pour le gaz propane/GPL est de couleur argent et porte le chiffre #58.



A—Enlever la vis
B—Gril
C—Orifice

Picot de l'orifice et du gril

2. Ouvrir la porte du four et localiser le brûleur du gril au plafond du four.
   - Pour faciliter la conversion, enlever la porte du four. Voir sous *Retrait de la porte du four*.
3. Enlever les 2 vis qui fixent l'avant du brûleur avant au plafond du four et enlever le gril.
   - Veiller à ne pas endommager l'allumeur en enlevant le gril.
4. Dévisser le picot marqué #52 (argent) à l'aide d'une clé de douille de $^{5}/_{16}$ pouce (0,79 cm) et le remplacer par le picot à gaz propane/GPL marqué # 58 (laiton).
   - Attacher le picot non utilisé près du détendeur pour usage ultérieur.
5. Remonter le gril et, s'il y a lieu, la porte du four.

Conversion d'un détendeur de type 1 au gaz naturel

1. Enlever le capuchon du détendeur à l'aide d'une clé à molettes.
2. Enlever le convertisseur en plastique du capuchon du détendeur.
   - Le convertisseur s'insère fortement dans le capuchon.
3. Inverser le convertisseur et le pousser fermement dans l'orifice du capuchon.
   - Le capuchon doit maintenant indiquer « NAT » ou ne porter aucune indication.
4. Placer le capuchon sur le détendeur et serrer.
   - Le convertisseur ne doit pas empêcher le libre jeu du ressort dans le détendeur.

Conversion d'un détendeur de type 2 au gaz naturel

1. Enlever le capuchon du détendeur à l'aide d'une clé à molettes.
2. Inverser le capuchon.
   - Le capuchon doit maintenant indiquer « NAT » ou ne porter aucune indication.
3. Mettre le capuchon sur le détendeur et serrer.

Conversion des brûleurs au gaz naturel

1. Enlever les 4 boutons de réglage des brûleurs de la cuisinière.
   - Exposer 2 vis sur le tableau de commande des brûleurs.
2. Enlever les 2 vis du tableau de commande.
   - Le tableau de commande descend légèrement lorsque l'on enlève les vis.
3. Soulever légèrement le bas du tableau de commande en tirant jusqu'à ce qu'il se dégage des tiges des boutons de réglage.
   - Une fois le tableau de commande dégagé des tiges, continuer à le sortir en un mouvement roulant. Le mettre de côté.
   - Le robinet et la bague de serrage sont visibles une fois le tableau de commande retiré.
4. Faire face au devant de la cuisinière et visser les capuchons d'orifice de 1 ½ à 2 tours.
   - Utiliser une clé à molette de ½ po (1,27 cm) coudée.
5. Remettre le tableau de commande en place après avoir réglé l'obturateur d'air.
   - Voir la rubrique *Réglage de la flamme des brûleurs.*

Conversion du brûleur du four au gaz naturel

1. Enlever le tiroir de rangement.
   - Voir la rubrique *Retrait du tiroir de rangement.*
2. Localiser et enlever les 2 vis qui fixent la plaque en Z.
   - La plaque se trouve au centre de l'arrière de la cavité du tiroir.
   - Le retrait de la plaque expose l'orifice du brûleur et l'obturateur d'air.
3. Dévisser le capuchon d'orifice de 2 tours.
4. Remettre la plaque et le tiroir de rangement en place.

Conversion du brûleur du gril au gaz propane/GPL

1. Localiser le picot de l'orifice fixé au détendeur adjacent et l'enlever pour usage ultérieur.
   - Le picot utilisé pour le gaz naturel marqué est de couleur laiton et porte le chiffre 52.
2. Ouvrir la porte du four et localiser le brûleur du gril au plafond du four.
   - Pour faciliter la conversion, enlever la porte du four. Voir sous *Retrait de la porte du four*.
3. Enlever les 2 vis qui fixent le brûleur avant au plafond du four et enlever le gril.
   - Veiller à ne pas endommager l'allumeur en enlevant le gril.
4. Dévisser le picot marqué 58 à l'aide d'une clé de douille de $^{5}/_{16}$ pouce (0,79 cm) et le remplacer par le picot à gaz naturel marqué 52.
5. Remonter le gril et, s'il y a lieu, la porte du four.

Raccordement au gaz

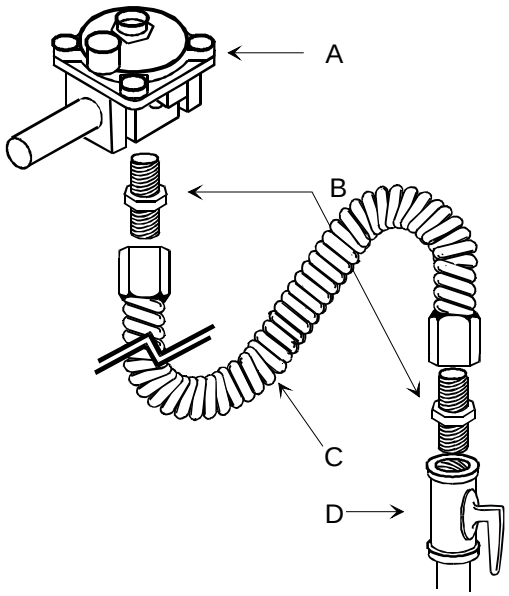
Raccorder le détendeur à l'alimentation en gaz à l'aide d'une tubulure ou d'un flexible de raccordement. (Consulter les codes locaux). Le détendeur fourni avec cette cuisinière est équipé d'une connexion femelle de ½ pouce NPT. Si un raccord est nécessaire, retirer le tiroir de rangement, pousser la cuisinière en place et installer le raccord.

- Un robinet d'arrêt, non fourni avec la cuisinière, doit être posé dans un endroit accessible à l'extérieur de la cuisinière.
- Utiliser de la pâte à joints résistant aux effets du gaz propane sur le filetage de toutes les tubulures mâles.
- Utiliser uniquement le détendeur fourni.
- Ne pas trop serrer le raccord lors du raccordement du détendeur car celui-ci pourrait se trouver fêlé.
- Maintenir le détendeur en place à l'aide d'une clé lors de la pose des raccords.

⚠ MISE EN GARDE

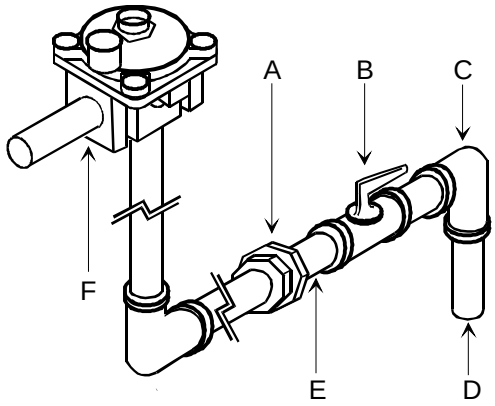
Afin d'éviter tous dégâts matériels ou blessures, utiliser uniquement un flexible de raccordement neuf homologué AGA/CGA.

- Ne pas utiliser un flexible de raccordement usagé.
- Ne pas réutiliser l'ancien flexible de raccordement après avoir déplacé la cuisinière.



A—Détendeur
B—Raccord
C—Flexible de raccordement
D—Robinet d'arrêt

Flexible de raccordement



A—Raccord
B—Robinet d'arrêt
C—Coude de réduction de 3/4 x 1/2 po
D—Tubulure d'arrivée de 3/4 po
E—Raccord fileté de 1/2 po
F—Détendeur

Tubulure

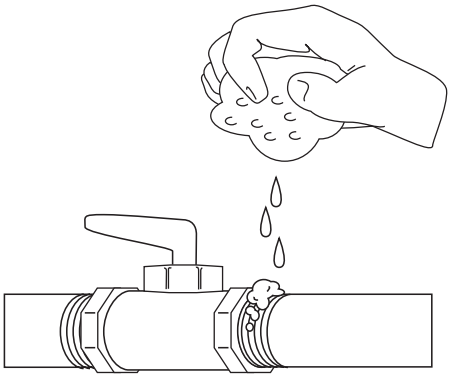
Vérification des fuites de gaz

Pour vérifier la présence de fuites de gaz, procéder selon les consignes du fabricant. Une fois le raccordement au gaz effectué, ouvrir le robinet d'arrêt et vérifier que les joints et raccords de la conduite de gaz et de la cuisinière ne présentent pas
de fuites.

⚠ MISE EN GARDE

Afin d'éviter tous dégâts ou blessures graves, ne jamais vérifier la présence de fuites à l'aide d'une allumette enflammée.

1. Mettre du savon sur le raccord.
   - S'il se forme des bulles, il y a une fuite.
2. S'il se forme des bulles, fermer l'arrivée de gaz.
3. S'il y a une fuite au niveau d'un joint installé en usine, le resserrer.
   - Si la fuite ne se trouve pas au niveau d'un joint installé en usine, le dévisser, mettre de la pâte à joint et serrer.
4. Revérifier que le raccord ne présente pas de fuite après avoir resserré le raccord.
   - Revérifier tout raccord qui aurait pu être desserré au cours du réglage précédent.



Vérification des fuites de gaz

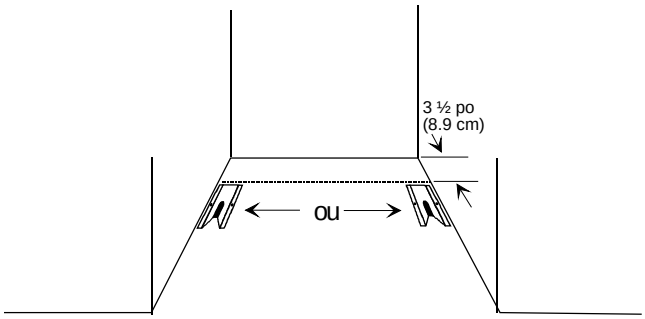
Obstruction des ouvertures

Les ouvertures pratiquées dans le mur, derrière la cuisinière, ou dans le plancher, sous la cuisinière, doivent être bouchées avant de la mettre en place.

Pose de la patte de stabilisation

Pour réduire les risques que la cuisinière ne bascule, la fixer en place à l'aide de pattes de stabilisation.

1. Mesurer 3 ½ po (8,9 cm) à partir du mur arrière du côté droit et du côté gauche de l'ouverture dans l'armoire. Marquer ces points sur le plancher et tirer un trait entre les deux.
2. Positionner la patte de stabilisation.
   - Si la cuisinière est placée contre l'armoire, placer la patte de stabilisation de façon à ce que le bord intérieur soit sur le trait tiré et l'extrémité de la patte contre l'armoire.
   - Si la cuisinière n'est pas placée contre l'armoire, la mettre à son emplacement final. Tirer un trait le long du côté de la cuisinière, de l'avant vers l'arrière. Enlever la cuisinière. Placer la patte de stabilisation de façon à ce que le bord intérieur soit sur le trait tiré à 3 ½ po (8,9 cm) du mur arrière, et l'extrémité sur le trait tiré le long du côté de la cuisinière.
   - La patte de stabilisation peut être installée d'un côté comme de l'autre de la cuisinière.



Pose de la patte de stabilisation

3. Marquer l'emplacement des 2 trous de la patte de stabilisation.
4. Percer 2 trous.
   · Dans le cas de bois, utiliser une mèche de $^{3}/_{32}$ po (0,24 cm).
   · Dans le cas de béton, utiliser une mèche à maçonnerie de $^{3}/_{16}$ po (0,48 cm) et insérer des fixations en plastique.
5. Fixer la patte au plancher à l'aide des vis fournies.
6. Pousser la cuisinière en place.
7. Enlever le tiroir de rangement de la cuisinière et confirmer que le pied réglable est bien inséré dans la patte de stabilisation.

Mise en place de la cuisinière

Brancher la cuisinière. La pousser en place. La mettre de niveau à l'aide des pieds réglables. La cuisinière doit être de niveau pour cuire et rôtir uniformément.

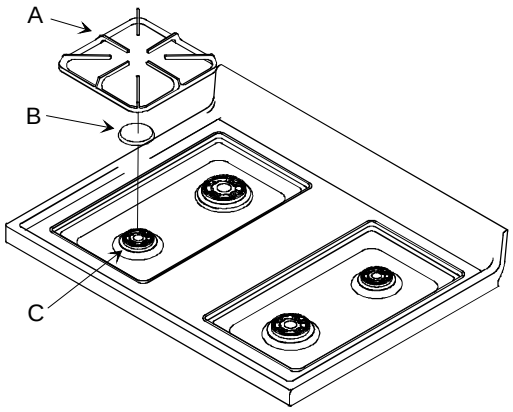
- Se servir d'un niveau placé sur la grille supérieure ou sur le dessus de la cuisinière pour la mettre de niveau.
- Il doit dépasser ¼ pouce (0,64 cm) des pieds réglables de façon à ce qu'ils puissent s'engager dans la patte de stabilisation.

Retrait et remise en place de la cuisinière

1. Débrancher la cuisinière.
2. Fermer le gaz au robinet et désolidariser la cuisinière de l'alimentation en gaz.
3. Retirer la cuisinière et la pousser de côté.
4. Enlever la patte de stabilisation et la fixer au nouvel emplacement prévu en suivant les indications fournies avec la patte.
5. Pour remettre la cuisinière en place, suivre les indications de la rubrique *Mise en place* de ce manuel.
   - Ne pas réutiliser le flexible de raccordement lors du changement d'emplacement de la cuisinière.

Placement des grilles et des couvre-brûleurs

Placer le couvre-brûleur sur la structure et la grille sur le dessus de la cuisinière.



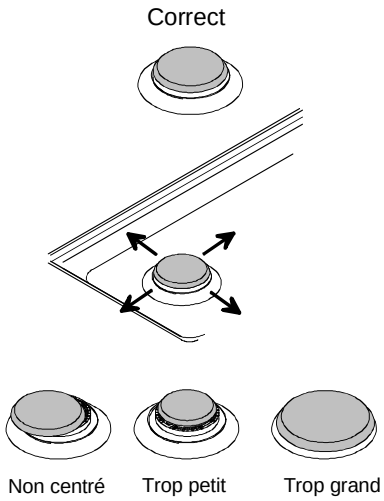
A—Grille du brûleur
B—Couvre-brûleur
C—Structure du brûleur

Placement des grilles et des couvre-brûleurs

Les chevilles de la structure du brûleur conviennent à l'empreinte en dessous du couvre-brûleur. Pour s'assurer que le couvre-brûleur est bien aligné et mis de niveau, le faire tourner autour de la structure du brûleur. Le couvre-brûleur doit être correctement fixé à la structure du brûleur afin d'en assurer le bon fonctionnement.

S'assurer que chaque structure du brûleur est recouverte d'un couvre-brûleur de taille appropriée. Le brûleur ne brûlera pas adéquatement si un couvre-brûleur est placé sur une structure dont la taille ne lui convient pas.

Vérifier l'allumage après avoir placé le couvre-brûleur. Voir la rubrique *Fonctionnement des brûleurs* pour l'utilisation des brûleurs.



Couvre-brûleur

Réglage de la flamme des brûleurs

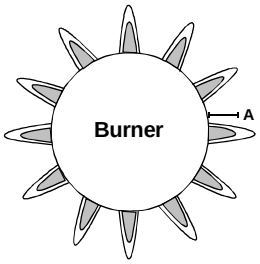
⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque d'électrocution, de blessure, voire de décès, débrancher la cuisinière du secteur électrique avant tout dépannage.

Allumer le brûleur. Voir la rubrique *Fonctionnement des brûleurs* pour l'utilisation des brûleurs.
Le brûleur devrait s'allumer dans les 4 secondes. Une flamme correctement réglée est bleue et présente un cône bien défini d'environ ¼ à ½ pouce (0,64 à 1,3 cm) de long. Il est normal que la flamme soit jaune lorsque du gaz propane/GPL est utilisé.

Voir la rubrique Réglage de l'obturateur d'air.

- Si la flamme se détache du brûleur ou est bruyante, réduire l'apport d'air au brûleur.
- Si la flamme ne garde pas sa forme, augmenter l'apport d'air au brûleur.

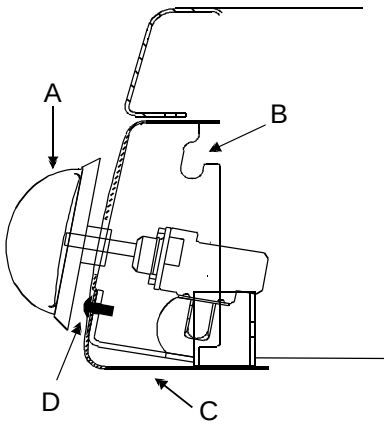


A—¼ à ½ pouce (0,64 à 1,3 cm) de longueur

Réglage de la flamme des brûleurs

Réglage de l'obturateur d'air

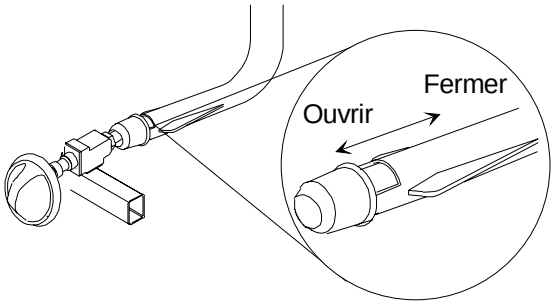
1. Enlever les 4 boutons de réglage des brûleurs de la cuisinière.
   - Exposer 2 vis sur le tableau de commande des brûleurs.
2. Enlever les 2 vis du tableau de commande.
   - Le tableau de commande descend légèrement lorsque l'on enlève les vis.
3. Soulever légèrement le bas du tableau de commande en tirant jusqu'à ce qu'il se dégage des tiges des boutons de réglage.
   - Une fois le tableau de commande dégagé des tiges, continuer à le sortir par un mouvement de rotation. Le mettre de côté. Voir *Point de pivot* à la figure ci-dessous.
   - Le robinet et la bague de serrage sont visibles une fois le tableau de commande retiré.



A—Bouton de réglage du brûleur
B—Point de pivot
C—Tableau de commande du brûleur
D—Vis

Réglage de l'obturateur d'air

4. Faire coulisser l'obturateur d'air pour l'ouvrir ou le fermer, en fonction de l'apparence de la flamme.
   - Si la flamme est jaune et ne garde pas sa forme, ouvrir l'obturateur.
   - Si la flamme se détache du brûleur ou est bruyante, fermer l'obturateur.
5. Remonter le tableau de commande des brûleurs.

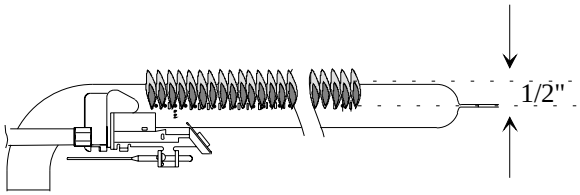


A—Vis de verrouillage de l'obturateur d'air
B—Obturateur d'air

Réglage de l'obturateur d'air

Réglage de la flamme du four

Une flamme correctement réglée est bleue et présente un cône interne bien défini de ½ pouce (1,27 cm) de long. Lorsque du gaz naturel est utilisé, la flamme ne doit jamais être jaune. Ceci est cependant normal lorsque du gaz propane/GPL est utilisé.



Une flamme correctement réglée

La flamme ne doit pas être visible à l'intérieur du four et ne doit pas dépasser la partie inférieure amovible du four.

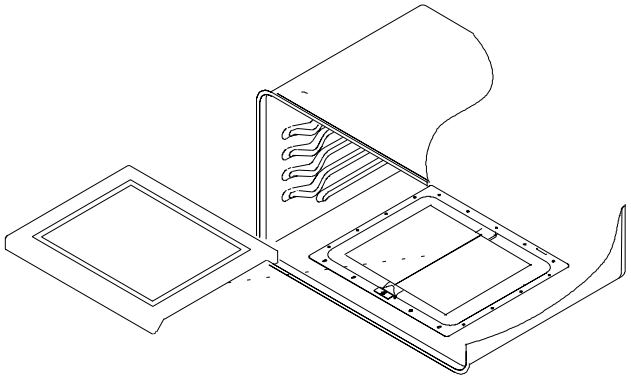
- Si la flamme se détache du brûleur ou est bruyante, réduire l'apport d'air au brûleur.
- Si la flamme est jaune et ne garde pas sa forme, augmenter l'apport d'air au brûleur.

Retrait de la partie inférieure du four

⚠ ATTENTION

Pour éviter tout risque de coupures, porter des gants de protection pour retirer la partie inférieure du four. Les rebords pointus sont coupants.

1. Tirr la partie inférieure du four vers l'avant et la soulever.
2. Replacer la partie inférieure du four.



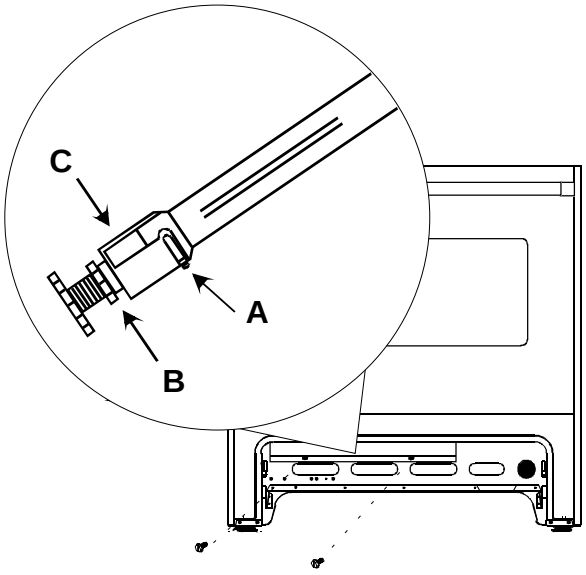
Retrait de la partie inférieure du four

Surface avoisinante au brûleur

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque d'électrocution, de blessure, voire de décès, débrancher la cuisinière du secteur électrique avant tout dépannage.

1. Enlever le tiroir de rangement.
   - Voir la rubrique *Retrait du tiroir de rangement.*
2. Localiser et enlever les 2 vis qui fixent la plaque en Z.
   - La plaque se trouve au centre de l'arrière de la cavité du tiroir.
   - Le retrait de la plaque expose l'orifice du brûleur et l'obturateur d'air.
3. Dévisser la vis de blocage de l'obturateur d'air et ouvrir ou fermer ce dernier.
   - Resserrer la vis de blocage de l'obturateur une fois le réglage effectué.
4. Remettre la plaque et le tiroir de rangement en place.



A—Vis de l'obturateur d'air
B—Bague de serrage
C—Obturateur d'air

Surface avoisinante au brûleur

Flamme du gril

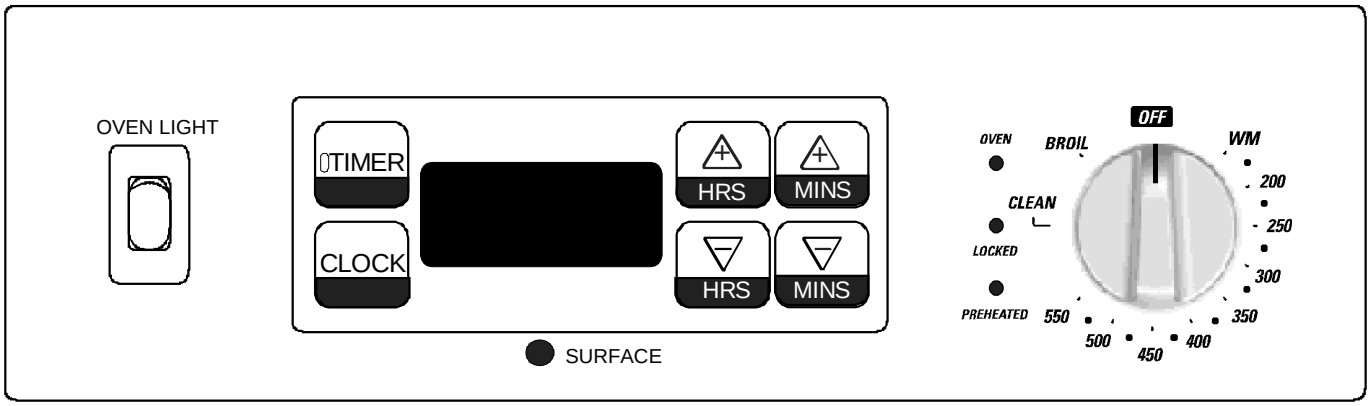
Type de l'écran de rayonnement

La flamme doit être floue. La partie mal définie de la flamme ne doit pas dépasser 3/8 pouce (0,95 cm) d'épaisseur. L'écran de rayonnement doit rougeoyer dans les 1 ou 2 minutes qui suivent.

Le brûleur du gril ayant un orifice à ouverture fixe, ne pas essayer de le régler. Le gril n'est pas équipé d'un obturateur d'air.

Fonctionnement

Commandes du four



Touche	Description
La touche TIMER (minuterie)	Sert à programmer le temps de cuisson. La minuterie peut être réglée jusqu'à un maximum de 11 heures et 59 minutes. La minuterie ne contrôle pas le fonctionnement du four. La touche *TIMER* est munie de voyants qui clignotent lorsque la minuterie est réglée et qui scintillent lorsque le décompte commence. Le voyant de la minuterie permet à l'utilisateur d'identifier le mode minuterie rapidement et facilement.
La touche CLOCK (horloge)	Sert à régler l'heure et à l'afficher. Horloge de 12 heures.
Les touches HRS (heures)	Permettent de régler les heures.
Les touches MIN (minutes)	Permettent de régler les minutes.
Le voyant OVEN (four)	Scintille lorsque le four est en marche. Le voyant clignote après que le cycle d'autonettoyage se termine pour rappeler à l'utilisateur de tourner le bouton du thermostat à *OFF*.
Le voyant LOCKED (verrouillé)	Clignote lorsque la porte du four est verrouillée et que le four est prêt pour l'autonettoyage. Après que le cycle d'autonettoyage est terminé, le voyant clignote. Déverrouiller la porte du four et tourner le bouton du thermostat à *OFF*.
Le voyant PREHEATED (préchauffé)	Scintille lorsque le four atteint la température désirée.
Le bouton du thermostat	Contrôle la température du four, de l'autonettoyage et de la cuisson sur le gril. Le bouton de type pousser et tourner empêche la mise en marche accidentelle du four.
Affichage de l'heure	Affiche l'heure et la durée de la minuterie.
Signal des touches	Lorsque les touches sont enfoncées, un signal sonore retentit.

Réglage de l'horloge

L'horloge possède 3 modes : affichage de l'heure, réglage de l'heure (clignotant) et heure non affichée. Appuyer sur *CLOCK* pour passer d'un mode à l'autre.

Lorsque le courant est branché ou rétabli, l'affichage clignote jusqu'à ce que la touche soit enfoncée ou que le bouton du thermostat soit tourné. Remettre l'horloge à zéro.

1. Vérifier si l'affichage clignote.
   - Si l'affichage ne clignote pas, appuyer sur *CLOCK* jusqu'à ce que l'affichage clignote.
2. Appuyer sur *HRS* + ou - pour régler les heures et sur *MIN* + ou - pour régler les minutes.
3. Appuyer sur *CLOCK* pour sauvegarder l'heure.
   - L'heure est sauvegardée pendant environ 60 secondes après sa programmation si la touche *CLOCK* n'est pas enfoncée.

Allumer/éteindre l'affichage de l'heure

Appuyer sur la touche *CLOCK* jusqu'à ce que l'heure ne soit plus affichée. L'horloge conserve en mémoire l'heure pendant que celle-ci n'est pas affichée. Pour faire apparaître l'heure à l'affichage, appuyer sur *CLOCK* jusqu'à ce que l'heure soit affichée sans clignoter.

Réglage de la minuterie

La minuterie ne contrôle pas la cuisson ordinaire, la cuisson sur le gril ou la fonction d'autonettoyage. La minuterie peut être réglée jusqu'à 11 heures 59 minutes.

1. Appuyer sur *TIMER* (minuterie).
2. Appuyer sur *HRS* (heures) + ou - pour régler les heures et sur *MINS* (minutes) + ou - pour régler les minutes.
   - La minuterie commence le compte à rebours automatiquement après que la durée est programmée.
   - Pour voir l'heure pendant le compte à rebours de la minuterie, appuyer sur *CLOCK* (horloge). Pour voir la minuterie, appuyer sur *TIMER* (minuterie).
3. Appuyer sur *TIMER* de nouveau pour annuler.
   - Après que le temps est écoulé, la minuterie émet environ un signal sonore à la seconde jusqu'à ce que la touche *TIMER* soit enfoncée.

Remise à zéro et annulation de la minuterie

Pour remettre à zéro ou annuler la minuterie, l'affichage doit indiquer le temps qui reste. Si l'affichage n'indique pas le temps qui reste, appuyer sur *TIMER*.

Pour remettre à zéro pendant que le temps qui reste est affiché, appuyer sur *HRS* + ou - pour régler les heures et sur *MINS* + ou - pour régler les minutes jusqu'à ce que la nouvelle durée soit affichée.

Pour annuler la minuterie pendant que le temps qui reste est affiché ou que le signal retentit après que le temps est écoulé, appuyer sur *TIMER*.

Lumière du four

Éclaire l'intérieur du four lorsque la porte est ouverte ou que l'interrupteur est allumé (Certains modèles).

Arrêt automatique du four

Pour la sécurité de l'utilisateur, le four s'éteint automatiquement après 12 heures de fonctionnement. Cette fonction peut être annulée ou mise en marche.

Pour laisser le four fonctionner plus de 12 heures, s'assurer que le bouton du thermostat est à la position *OFF*. Ensuite, appuyer sur les touches *MINS* + et - et les maintenir enfoncées pendant environ 4 secondes. « OFF » apparaîtra maintenant à l'affichage.

Pour programmer l'arrêt automatique du four après 12 heures, s'assurer que le bouton du thermostat est à la position *OFF*. Ensuite, appuyer sur les touches *MINS* + et - et les maintenir enfoncées pendant environ 4 secondes. « *ON* » apparaîtra maintenant à l'affichage.

Tonalités et codes d'entretien

Les commandes électroniques sont munies d'un système d'auto-diagnostic. Celui-ci produit une série de « bips » courts et rapides tandis qu'un « F » apparaît à l'affichage en cas de problème. Lorsque le four signale un problème, procéder comme suit :

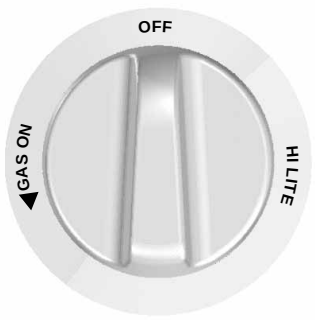
1. Noter le code « F » indiqué à l'affichage.
   - FFF : commande défectueuse.
   - F2 : température du four élevée.
   - F3 : détecteur de température ouvert ou problème au niveau du circuit.
   - F4 : détecteur de température court-circuité ou problème au niveau du circuit.
2. Débrancher le four du secteur.
   - Il est possible que le code « F » se trouve éliminé lorsque l'on débranche le four du secteur. Si l'indication de panne ne disparaît pas de l'affichage, contacter un prestataire de service après-vente agréé.
3. Faire vérifier le four par un prestataire de service après-vente agréé.

Utilisation des brûleurs de la surface de cuisson

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque de blessures, de dégâts matériels ou d'incendie, ne pas laisser les brûleurs sans surveillance pendant leur fonctionnement.
La graisse et les liquides qui débordent peuvent provoquer un incendie.

1. Pousser sur le bouton et le tourner dans le sens contraire à celui des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « *LITE* » (allumage).
   - Le brûleur doit s'allumer dans les 4 secondes. Si ce n'est pas le cas, tourner le bouton de commande à la position « *OFF* » (arrêt) et suivre les directives des rubriques « Placement des grilles et des couvre-brûleurs » et « Avant d'appeler le service de dépannage ». Essayer de nouveau. Si le brûleur ne s'allume toujours pas dans les 4 secondes, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

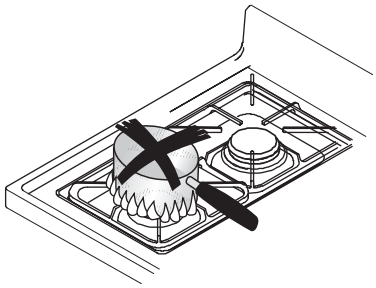


Le bouton

2. Une fois le brûleur allumé, mettre le bouton sur le réglage désiré.
   - Les boutons peuvent être mis sur n'importe quelle température de cuisson. Les réglages ne produisent pas de « clic » distinct.
   - Utiliser le réglage « *HI* » pour amener les liquides à ébullition. Une fois le point d'ébullition atteint, baisser le feu.
   - Après avoir allumé le brûleur, ne pas le faire fonctionner pendant une durée prolongée sans qu'il n'y ait de plat de cuisson sur la grille. Le fini de la grille pourrait s'écailler sans plat pour absorber la chaleur.
3. Une fois la cuisson terminée, mettre le réglage sur « *OFF* » (arrêt).

Réglage de taille de la flamme du brûleur

- Tout en tournant le bouton de commande, surveiller la flamme du brûleur.
- La taille de la flamme du brûleur doit correspondre à celle du plat. Ne pas laisser la flamme dépasser les extrémités du plat. Une flamme qui dépasse les extrémités d'un plat peut causer des brûlures, rendre la poignée chaude ou brûler les vêtements.



Réglage de taille de la flamme du brûleur

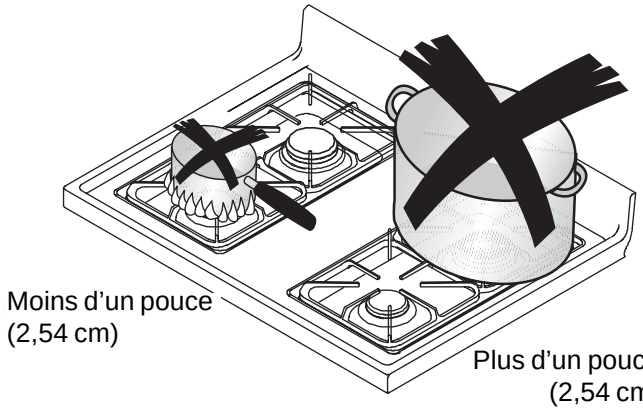
Utilisation des brûleurs de la surface de cuisson en cas de panne de secteur

Bien que le système d'allumage du brûleur soit électrique, il est possible d'allumer les brûleurs de la surface de cuisson pendant une panne. Ne jamais essayer d'allumer les brûleurs de cuisson normale ou
de cuisson au gril pendant une panne de secteur.

1. Placer une allumette à la base du brûleur voulu.
2. Appuyer sur le bouton et le mettre sur « *LITE* » (allumage).
3. Une fois le gaz allumé, retirer l'allumette et tourner le bouton sur le réglage désiré.

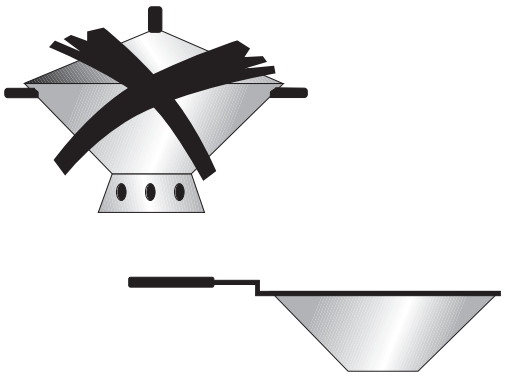
Plats de cuisson

- Utiliser un plat de taille appropriée. Ne pas utiliser de plat dont le dessous est plus petit que l'élément. Ne pas utiliser d'ustensiles qui dépassent l'élément de plus d'un pouce (2,54 cm).



Utiliser un plat de taille appropriée.

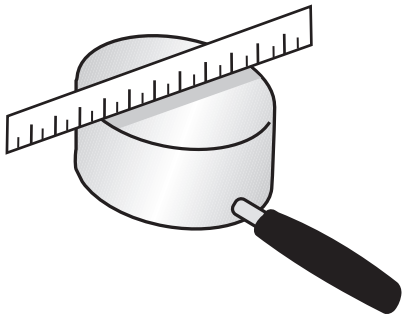
- Manipuler avec soin les ustensiles de cuisson émaillés. Certains verres, la faïence et autres ustensiles émaillés peuvent casser lors de changements soudains de température.
- Les poignées des ustensiles ne doivent pas être desserrées ni cassées.
- Elles ne doivent pas être assez lourdes pour faire incliner le plat.
- Ne pas utiliser de grilles de four sur la cuisinière. Ces grilles empêchent une combustion complète et peuvent faire en sorte que le taux de monoxyde de carbone soit supérieur aux limites acceptables.
- Ne pas utiliser de wok avec un support annulaire. Utiliser un wok à fond plat.



Wok

Pour éviter le basculage, utiliser un récipient à fond plat. Déterminer si le plat possède un fond plat.

1. Faire tourner une règle le long du fond du récipient. S'il n'est pas plat, des écarts entre le fond du récipient et le rebord de la règle apparaîtront.
2. Une petite rainure ou marque sur le récipient n'affecte pas les durées de cuisson. Cependant, s'il y a un écart, des cernes ou que le fond du récipient est inégal, la cuisson est inefficace et dans certains cas, l'eau ne bouillera pas.



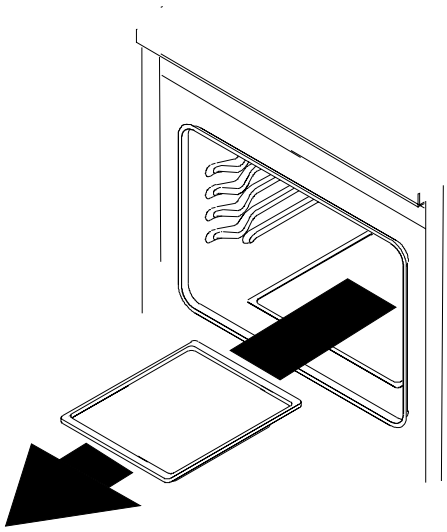
Utiliser un récipient à fond plat

Caractéristiques des matériaux des plats		
Type	**Réponse de la température**	**Utilisation**
Aluminium	Chauffe et refroidit rapidement	Friture, braisage, rôtissage
Fonte	Chauffe et refroidit rapidement	Cuisson à feu doux, friture
Cuivre avec étain	Chauffe et refroidit rapidement	Gastronomie, sauces au vin, plats aux oeufs
Métal émaillé	Selon le métal de base	Cuisson à feu doux
Vitro-céramique	Chauffe et refroidit rapidement	Cuisson à feu doux
Acier inoxydable	Chauffe et refroidit à une vitesse modérée	Soupes, sauces, légumes, cuisson générale

Préparation à la cuisson

Retrait des articles rangés dans le four

Retirer tous les plats et autres ustensiles de cuisson rangés dans le four. Les articles rangés dans le four peuvent être endommagés ou endommager le four.



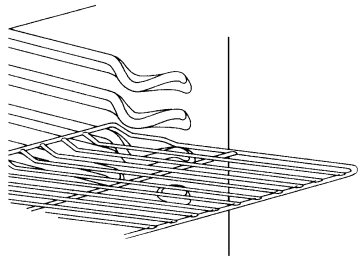
Retrait des articles rangés dans le four

Mise en place des grilles du four
Mettre les grilles du four en place avant de mettre ce dernier en marche.

⚠ MISE EN GARDE

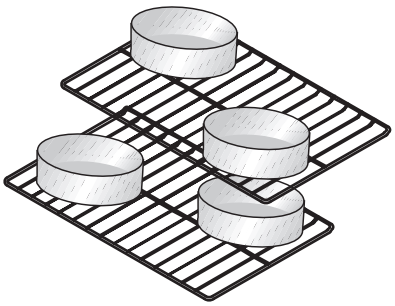
Pour éviter tout risque d'incendie ou d'endommager le revêtement du four, ne pas tapisser al grille ou la inférieure du four de papier aluminium.

1. Tirer la grille vers l'avant jusqu'à ce qu'elle s'arrête.
2. Soulever le rebord avant de la grille puis tirer jusqu'à ce que la grille sorte du four.
3. Replacer la grille à la hauteur désirée.
   • La partie courbée de la grille doit être orientée vers l'arrière du four.



Mise en place des grilles du four

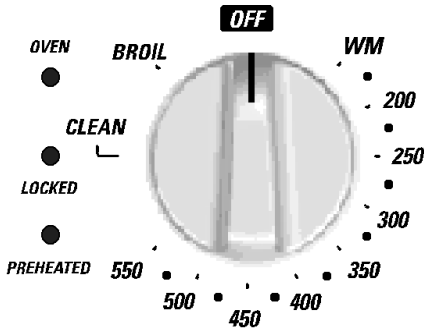
Comment placer les plats
- Maintenir les plats et les tôles à biscuits à deux pouces des parois du four.
- Répartir les plats sur les différentes grilles, de sorte qu'aucun ne soit situé directement au-dessus d'un autre.



Comment placer les plats

Cuisson ordinaire

1. Ouvrir la porte du four pour s'assurer que rien n'y est rangé et que les grilles sont à la hauteur appropriée.
2. Pour préchauffer le four, tourner le bouton du thermostat à la température désirée.
   • Régler la température du four entre 170 °F et 550 °F (77 °C et 288 °C).
   • Le voyant du four scintille si le bouton est réglé à toute autre position que *OFF*.
   • Lorsque le four atteint la température désirée, le voyant *PREHEATED* scintille et le four émet un signal sonore 6 fois.
3. Placer la nourriture dans le four.
   • Si le bouton d'autonettoyage est en position verrouillée pendant la cuisson, le voyant *LOCKED* clignote et le four ne chauffe pas. Déplacer le bouton en position non verrouillée pour continuer la cuisson.
4. Après que le temps de cuisson est écoulé, retirer la nourriture et tourner le bouton du thermostat du four à *OFF*.



Bouton du thermostat

Vérifier la flamme du brûleur de cuisson
Ne pas attendre plus de 40-60 secondes avant que le brûleur s'allume et que la chaleur soit ressentie. Pour vérifier la présence de chaleur, ouvrir la porte du four au premier butoir et placer la main au-dessus de la porte du four. Si aucune chaleur n'est ressentie, tourner le bouton du thermostat à la position « *OFF* ». Si le brûleur ne s'allume pas après plusieurs essais, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

Modification de la température de cuisson préréglée en usine

La température du four est préréglée en usine. Lorsque le four est utilisé pour la première fois, suivre les temps et les températures de cuisson indiqués dans la recette. Si le four semble trop chaud ou trop froid, la température peut être modifiée. Avant de modifier la température de cuisson du four, essayer une recette en réglant la température à un niveau plus élevé ou plus bas que celui qui est recommandé. Les résultats obtenus devraient permettre de déterminer la modification nécessaire.

1. Tourner le bouton du thermostat du four à *OFF*.
2. Appuyer sur les touches *HRS* + et *HRS* - et les maintenir enfoncées pendant environ 5 secondes.
3. Ensuite, appuyer immédiatement sur la touche *HRS* + ou *HRS* -.
   - *HRS* + permet d'augmenter la température par incréments de 5 °F.
   - *HRS* - permet de diminuer la température par incréments de 5 °F.
   - La température du four peut être modifiée selon un écart maximum de 35 °F. Lorsque la température est diminuée, « - » apparaît à l'affichage, suivi de la température.
   - Après quelques secondes, le réglage est sauvegardé et l'affichage précédent réapparaît.

Cuisson sur le gril

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter tout risque d'incendie, ne pas recouvrir le gril de papier aluminium.

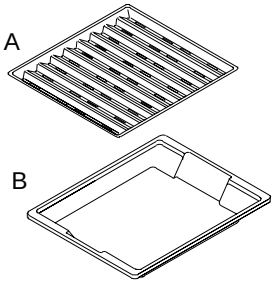
- Celui-ci peut emprisonner la graisse sur le dessus du gril près du brûleur, causant ainsi un incendie.
- Ne jamais laisser le four sans surveillance pendant la cuisson sur le gril. Une cuisson excessive peut causer un incendie.

Conseils pour la cuisson sur le gril

- Enlever l'excédent de gras de la viande avant le rôtissage. Couper les rebords de la viande pour empêcher qu'elle ne se recroqueville sur elle-même.
- Placer la nourriture dans une lèchefrite froide et sans graisse. Si le plat est chaud, la nourriture collera.
- Tous les aliments sauf le poisson doivent être retournés au moins une fois. Commencer la cuisson sur le gril en plaçant le côté de la peau vers le bas.
- Assaisonner la viande lorsqu'elle est dorée.
- La cuisson sur le gril ne nécessite aucun préchauffage.
- Commencer la cuisson en plaçant les grilles à la hauteur suggérée dans la rubrique « Guide de cuisson sur le gril » pour évaluer les résultats de la cuisson sur le gril. Si la nourriture n'est pas assez dorée, faire cuire à un niveau plus élevé et inversement si elle est trop dorée.

Cuisson sur le gril

1. Centrer la nourriture sur le gril et le plat, et la placer dans le four.
   - La porte du four doit être fermée.
2. Tourner le bouton du thermostat à *BROIL* (cuisson sur le gril).
   - Le voyant du four scintille.
   - Si le bouton d'autonettoyage est en position verrouillée pendant la cuisson sur le gril, et si la porte du four est fermée, le voyant *LOCKED* clignote et le four ne chauffe pas. Déplacer le bouton en position non verrouillée pour continuer la cuisson sur le gril.
3. Après la cuisson sur le gril, retirer la nourriture et tourner le bouton du thermostat à *OFF*.



A—Gril
B—Plateau

Plateau et grille

Flamme du gril

Ne pas attendre plus de 40-60 secondes avant que le brûleur s'allume et qu'une flamme apparaisse. Si le brûleur ne s'allume pas, tourner le bouton du thermostat à la position « *OFF* ». Si le brûleur ne s'allume pas dans un délai de 40-60 secondes après plusieurs essais, appeler un prestataire de service après-vente agréé.

La flamme de type écran de rayonnement doit être floue. La partie mal définie de la flamme ne doit pas dépasser 3/8 pouce (0,95 cm) d'épaisseur. L'écran de rayon-nement doit rougeoyer dans les 1 ou 2 minutes qui suivent.

Autonettoyage

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter les risques de blessure, ne pas toucher aux conduits d'aération du four ou aux surfaces autour de ceux-ci durant l'autonettoyage. Ces surfaces peuvent devenir assez chaudes pour causer des brûlures.

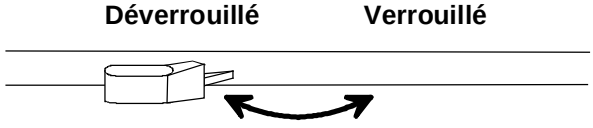
Pour éviter les risques d'incendie, nettoyer les renversements importants à l'intérieur du four.

Préparation à l'autonettoyage

- Un peu de fumée peut se dégager pendant le nettoyage. La fumée excessive indique peut-être qu'un joint d'étanchéité est défectueux ou que trop de résidus de nourriture sont demeurés dans le four. Amener les oiseaux ou autres petits animaux domestiques dans une autre pièce où ils ne risquent pas d'être incommodés par les vapeurs ou la fumée.
- Le four doit être nettoyé avant qu'il soit trop sale. Essuyer les renversements importants avant l'autonettoyage.
- Ne pas faire fonctionner le cycle d'autonettoyage si le couvre-ampoule du four n'est pas bien en place.

Autonettoyage

1. Préparer le four pour l'autonettoyage.
   - Retirer les grilles et tous les plats de cuisson du four.
   - Nettoyer les éclaboussures à l'intérieur du four.
   - Enlever les articles sur le dessus de la cuisinière et le dosseret. Ces surfaces peuvent devenir chaudes pendant le cycle d'autonettoyage.
2. En gardant la porte du four fermée, déplacer le levier de la porte du four se trouvant au-dessus de celle-ci vers la droite pour verrouiller la porte du four.
   - Si le four est trop chaud avant que le cycle d'autonettoyage ne se mette en marche, le levier du four ne se déplacera pas en position verrouillée. Laisser le four refroidir avant de commencer le cycle.



levier de la porte du four

3. Tourner le bouton du thermostat du four à la position *CLEAN* (nettoyage).
   - Si le bouton du thermostat du four est réglé avant que le levier de la porte du four ne soit déplacé, le voyant *LOCKED* clignote. Déplacer le levier de la porte du four en position verrouillée.
   - Les voyants *LOCKED* et *OVEN* scintillent.
   - Le cycle d'autonettoyage dure environ 4 heures. Après que le cycle d'autonettoyage est terminé, les voyants *OVEN* et *LOCKED* clignotent. Tourner le bouton du thermostat à la position *OFF* et déplacer le levier de la porte du four en position déverrouillée.

Interruption du cycle d'autonettoyage

1. Tourner le bouton du thermostat du four à la position *OFF*.
2. Lorsque le four a suffisamment refroidi, le voyant *LOCKED* clignote. La porte peut être déverrouillée et ouverte.
   - Ne pas forcer le levier de la porte pour l'ouvrir. Si le levier de la porte est forcé, le dispositif de verrouillage peut être endommagé.

Après le cycle d'autonettoyage

Tourner le bouton du thermostat à *OFF* lorsque le cycle est terminé. Après que le four a refroidi, le voyant *LOCKED* clignote. La porte peut être déverrouillée et ouverte.

Guide de cuisson

Guide de cuisson ordinaire

Suivre ces recommandations uniquement pour connaître les temps de cuisson et les températures. Les durées, la position de la grille et les températures peuvent varier selon les conditions et le type de nourriture. Pour des résultats optimums, toujours vérifier la nourriture au temps minimum.

Aliment	**Température du four** (degrés Fahrenheit) (Celsius)	**Temps de cuisson** (Minutes)
Gâteau des anges	350 (177)	28–50
Biscuits	350–375 (177–191)	8–16
Muffins	375–400 (191–204)	17–23
Gâteaux secs	325–350 (163–177)	7–18
Petits gâteaux	325–375 (163–191)	15–20
Carrés au chocolat	325–350 (163–177)	25–35
Gâteaux fourrés	325–350 (163–177)	20–30
Quatre-quarts	325 (163)	40–60
Tartes fraîches	375–425 (191–218)	35–50
Pain aux noix	350 (177)	45–55

Guide de cuisson sur le gril

Suivre ces recommandations uniquement pour connaître les temps de cuisson et les températures. Les durées, la position de la grille et les températures peuvent varier selon les conditions et le type de nourriture. Pour des résultats optimums, toujours vérifier la nourriture au temps minimum.

Aliment	**Épaisseur** (cuisson)	**Position de la grille** (1 = plus élevée 5 = plus basse)	**Temps de cuisson** (Minutes)
Bifteck	1 po (2,54 cm) (à point)	3	14–16
Bifteck	1 po (2,54 cm) (bien cuit)	3	23
Bifteck	1 ½ po (3,8 cm) (à point)	3	23–28
Bifteck	1 ½ po (3,8 cm) (bien cuit)	3	33
Boeuf haché	(¾ - 1 po) (1,9 - 2,54 cm)	4	12–17
Filets et tranches de poisson		4	15–20
Côtelettes ou tranches de porc	1 po (2,54 cm)	3	15–16
Côtelettes ou tranches de porc	1 ½ po (3,8 cm)	3	23–28
Bacon		4	12–17
Tranche de jambon (pré-cuit)	½ po (1,3 cm)	3	20–25
Tranche de jambon (pré-cuit)	1 po (2,54 cm)	3	25–30

Guide de cuisson de la volaille

Suivre ces recommandations uniquement pour connaître les temps de cuisson et les températures. Les durées, la position de la grille et les températures peuvent varier selon les conditions et le type de nourriture. Pour des résultats optimums, toujours vérifier la nourriture au temps minimum.

Aliment	**Température du four** (degrés Fahrenheit) (Celsius)	**Temps de cuisson** (Heures)
Poulet entier (4 à 5 lb) (1,8 à 1,2 kg)	375 °F (191 °C)	1 ½ à 1 ¾
Poulet entier (plus de 5 lb) (plus de 2,3 kg)	375 °F (191 °C)	1 ¾ à 2
Dinde (6 à 8 lb) (2,7 à 3,6 kg)	325 °F (163 °C)	3 ½ à 4
Dinde (8 à 12 lb) (3,6 à 5,5 kg)	325 °F (163 °C)	4 à 4 ½
Dinde (12 à 16 lb) (5,5 à 7,3 kg)	325 °F (163 °C)	5 ½
Dinde (16 à 20 lb) (7,3 à 9,1 kg)	325 °F (163 °C)	5 ½ à 7
Dinde (20 à 22 lb) (9,1 à 10 kg)	325 °F (163 °C)	7 à 8 ½
Canard (3 à 5 lb) (1,4 à 2,3 kg)	325 °F (163 °C)	1 ½ à 2

Guide de cuisson du boeuf et du porc

Suivre ces recommandations uniquement pour connaître les temps de cuisson et les températures. Les durées, la position de la grille et les températures peuvent varier selon les conditions et le type de nourriture. Pour des résultats optimums, toujours vérifier la nourriture au temps minimum.

Aliment	**Température du four** (degrés Fahrenheit) (Celsius)	**Temps de cuisson** (Minutes/lb)
Rôti de boeuf (Saignant)	325 °F (163 °C)	20–25
Rôti de boeuf (À point)	325 °F (163 °C)	26–30
Rôti de boeuf (Bien cuit)	325 °F (163 °C)	33–35
Rôti désossé (Saignant)	325 °F (163 °C)	32–36
Rôti désossé (À point)	325 °F (163 °C)	36–40
Rôti désossé (Bien cuit)	325 °F (163 °C)	43–45
Jambon entier frais	325 °F (163 °C)	22–28
Longe de porc	325 °F (163 °C)	35–40
Épaule, fesse de porc	325 °F (163 °C)	40–45
Épaulette de porc	325 °F (163 °C)	35–40
Épaulette de jambon légèrement fumé	350 °F (177°C)	30–35

Nettoyage et entretien

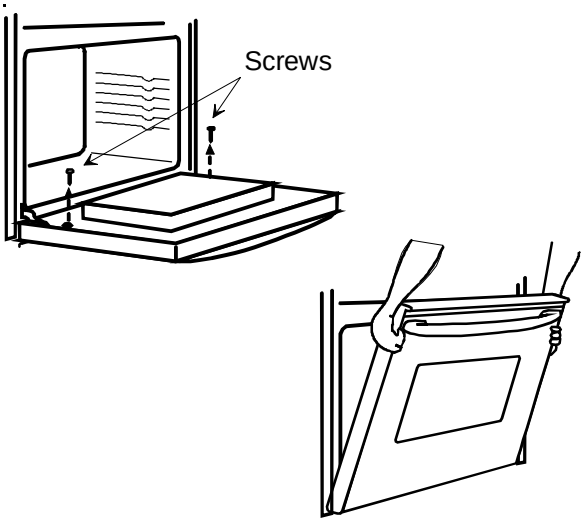
Retrait de la porte du four

ATTENTION

Pour éviter des blessures ou des dégâts matériels, manipuler la porte du four avec soin.

- La porte est lourde et peut s'endommager si elle est lâchée.
- Éviter de placer les mains près des charnières en enlevant la porte. Celles-ci peuvent se refermer brusquement et pincer les mains.
- Ne pas égratigner ou ébrécher la vitre, ou exercer une torsion sur la porte. La vitre pourrait se casser soudainement.
- Remplacer le verre de porte s'il est endommagé.
- Ne pas soulever la porte par la poignée.

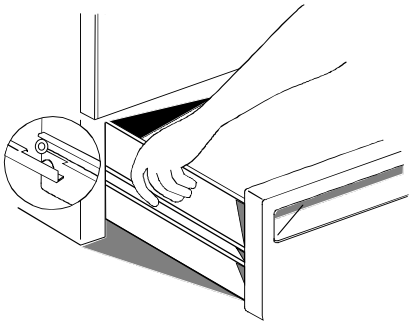
1. Ouvrir la porte.
2. Si nécessaire, retirer les vis.
   - Certaines portes de four sont fixées avec une vis sur chaque côté de la porte inférieure du four.
3. Arrêter la porte au premier butoir, saisir fermement la porte de chaque côté et la soulever jusqu'à ce qu'elle soit hors des charnières.
   - Ne pas soulever la porte par la poignée. La vitre pourrait se briser.
   - Pousser les charnières uniquement lorsque la porte du four a été enlevée si nécessaire. Utiliser les deux mains pour fermer la charnière. Celle-ci se met en place avec un claquement.



Retrait de la porte du four

Retrait du tiroir de rangement

1. Faire glisser le tiroir vers soi jusqu'à ce qu'il s'arrête.
2. Saisir les côtés du tiroir près de l'arrière de celui-ci.
3. Soulever et tirer.
   - Procéder à l'inverse pour le réinstaller.



Retrait du tiroir de rangement

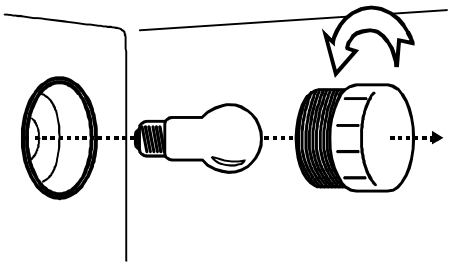
Remplacement de l'ampoule du four

MISE EN GARDE

Pour éviter tous risques de brûlures ou d'électrocution, couper l'alimentation de la cuisinière avant de remplacer l'ampoule électrique.

- Avant de remplacer l'ampoule électrique, s'assurer qu'elle a refroidi.
- Porter des gants de protection.
- Ne pas faire fonctionner le four sans que l'ampoule et le couvre-ampoule ne soient bien en place.

1. Couper l'alimentation.
2. Enlever la porte du four si désiré.
3. Dévisser le couvre-ampoule se trouvant à l'arrière de l'ouverture du four. Puis tourner l'ampoule dans le sens antihoraire pour l'enlever.
4. Remplacer l'ampoule électrique par une autre de 40 watts, 120 volts, pour appareils électroménagers.
   - Ne pas trop serrer l'ampoule car il pourrait être difficile de la dévisser plus tard.
5. Replacer le couvre ampoule et la porte du four avant usage.
6. Brancher l'appareil.



Remplacement de l'ampoule du four

Nettoyage

Pièce	Produits	Indications
Couvre-brûleurs et grilles de brûleurs	Eau savonneuse	Laisser refroidir avant de nettoyer. Le nettoyage fréquent à l'eau savonneuse à l'aide d'un tampon à récurer non abrasif permet d'espacer les nettoyages en profondeur. Veiller à bien sécher.
Couvre-brûleurs et grilles de brûleurs difficiles à nettoyer	½ tasse d'ammoniaque	Placer les couvre-brûleurs et les grilles de brûleurs dans un sac en plastique avec ½ tasse d'ammoniaque. Ne pas verser l'ammoniaque dans le sac. L'ammoniaque doit rester dans la tasse. Pour éviter que les grilles ne rouillent, ne pas les faire tremper dans l'ammoniaque. Fermer hermétiquement le sac et laisser l'ammoniaque agir jusqu'au lendemain. Au moment d'ouvrir le sac, détourner le visage pour éviter de respirer les vapeurs d'ammoniaque ou leur contact avec les yeux. Enlever les articles du sac en plastique et rincer. Nettoyer en suivant les indications précédentes.
Structure du brûleur	Savon et tampon à récurer non abrasif, linge, brosse à dents ou broche droite	Laisser refroidir avant de nettoyer. Nettoyer la structure du brûleur avec de l'eau chaude savonneuse et un linge propre. Si les orifices de la structure sont obstrués, nettoyer avec une brosse à dents ou une broche droite. Ne pas utiliser de cure-dents. Après le nettoyage, remettre en place les couvre-brûleurs et mettre le brûleur en marche pour en vérifier le fonctionnement. Voir la rubrique Fonctionnement des brûleurs pour *l'utilisation des brûleurs*. (Figure 18)
Lèchefrite et grille	Savon et tampon à récurer non abrasif	Éliminer la graisse, laisser la lèchefrite et la grille refroidir légèrement. (Ne pas laisser la lèchefrite et la grille sales refroidir dans le four.) Mettre un peu de savon. Remplir la lèchefrite d'eau tiède. Laisser la lèchefrite et la grille reposer quelques minutes. Laver ou récurer si nécessaire. Rincer et sécher. La lèchefrite et la grille peuvent également être lavées au lave-vaisselle.
Boutons de réglage	Savon doux et eau	Enlever les boutons. Les laver avec douceur, sans les faire tremper. Les sécher et les remettre en place en veillant à les placer de façon à ce que la partie plate de l'orifice du bouton corresponde à la partie plate de la tige.
Intérieur de la porte du four	Eau savonneuse	Nettoyer l'extérieur de la porte et la vitre à l'eau savonneuse tiède. Ne pas nettoyer le joint de la porte du four. Ne pas déplacer le joint pendant le nettoyage. Éviter le contact de tout produit de nettoyage avec le joint.
Fini extérieur et dosseret	Eau savonneuse	Nettoyer les surfaces en verre avec un linge humidifié d'eau savonneuse. Rincer et faire briller à l'aide d'un linge sec. Si les boutons sont enlevés, ne pas faire couler d'eau derrière la surface.
Surfaces intérieures du four	Eau savonneuse	Laisser refroidir avant de nettoyer. Nettoyer fréquemment ces surfaces à l'eau et au savon doux pour espacer les nettoyages en utilisant la fonction d'autonettoyage. Veiller à rincer à fond.
Grilles du four et tiroir de rangement	Eau savonneuse	S'ils sont très sales, les nettoyer à la main et rincer à fond. Enlever le tiroir et les grilles pour en faciliter le nettoyage. Veiller à ce que le tiroir soit sec avant de le remettre en place.

Avant d’appeler le service de dépannage

Problème	Vérifier ces points
Le brûleur ne s'allume pas.	Le brûleur doit s'allumer dans un délai de 4 secondes. Si le brûleur ne s'allume pas dans un délai de 4 secondes, tourner le bouton de commande à « *OFF* » (arrêt) et suivre les directives de la rubrique « Placement des grilles et des couvre-brûleurs ». Si le couvre-brûleur est placé correctement, voir la rubrique « Fonctionnement du brûleur durant une panne de secteur » pour vérifier l'alimentation en gaz du brûleur. Si le brûleur s'allume, vérifier que la cuisinière est branchée, que le disjoncteur n'est pas déclenché, ou que le fusible n'a pas sauté. Si le brûleur ne s'allume toujours pas dans un délai de 4 secondes, appeler un prestataire de service après-vente agréé.
Les casseroles basculent sur les grilles du brûleur de surface.	Voir la rubrique « ustensiles » pour vérifier si le fond de la casserole est plat. Les grilles du brûleur de surface sont munies de 3 dents plus élevées que les autres afin que les casseroles reposent sur les grilles sur 3 points. Comme un trépied, cette conception triangulaire empêche les casseroles à fond plat de basculer. Si la casserole n’est pas centrée sur la grille ou est vide, elle peut basculer légèrement. Le poids du manche d’une casserole vide peut faire basculer la casserole car il se trouve sur le rebord extérieur de celle-ci. Lorsqu’il y a de la nourriture dans les casseroles, elles ne devraient pas basculer à moins de ne pas être centrées.
La lumière du four ne s'allume pas.	Vérifier si l'ampoule est bien vissée. Vérifier si l'ampoule n'a pas grillé ; la remplacer par une ampoule pour appareils électro ménagers de 40 W.
Le four ne chauffe pas.	Vérifier que la cuisinière est branchée. Si le brûleur de surface et le brûleur du four s'allument, vérifier le disjoncteur. Vérifier le réglage des commandes.
La porte du four ne s'ouvre pas.	Attendre que le four refroidisse. Le système de verrouillage du four se désenclenche automatiquement une fois que le four a refroidi. Ne pas forcer le dispositif de verrouillage.
Le four ne chauffe pas à la bonne température.	Les thermomètres pour four achetés dans le commerce ne mesurent pas correctement la température du four. Un thermomètre numérique précis est nécessaire pour étalonner le four. Vérifier que les conduits d'air ne sont pas bloqués. Le papier d'aluminium modifie la température du four. Régler la température en utilisant la commande prévue à cet effet.
Le four s'allume et s'éteint régulièrement.	Ceci est normal lors d'une cuisson au four ou au gril. Pour maintenir la température désirée, le four s'allume et s'éteint. L'écart de température peut varier jusqu'à plus ou moins 25 ^{o}F par rapport à celle qui a été programmée.
Le four dégage de la fumée les premières fois qu'il est utilisé.	Il est normal qu'il se dégage un peu de fumée les premières fois qu'un four est utilisé.
Une odeur ou de la fumée se dégage pendant le cycle d'autonettoyage.	Il est possible qu'il se dégage une odeur ou de la fumée lors des premiers cycles d'autonettoyage. Si l'odeur persiste ou que la fumée est excessive, le fond du four est sale. S'il se dégage trop de fumée, éteindre le four, attendre qu'il refroidisse et essuyer la saleté. Programmer de nouveau le cycle d'autonettoyage.

Le dessus de la cuisinière devient chaud pendant son fonctionnement.	Ceci est normal.
La nourriture cuit lentement ou ne grille pas de façon constante.	Un plat de cuisson inadéquat peut donner de mauvais résultats. Les plats doivent être fabriqués avec un matériau lourd et leur diamètre doit être identique à celui de l'élément chauffant. Voir la rubrique « Plats de cuisson ».
Le voyant *LOCKED* (verrouillé) clignote.	Le bouton de réglage du thermostat est réglé pour l'autonettoyage avant que le loquet de la porte du four ne soit placé en position verrouillée. Le dispositif de verrouillage est déplacé vers la droite pendant la cuisson. Le déplacer vers la gauche et poursuivre la cuisson.
Les voyants *LOCKED* (verrouillé) et *OVEN* (four) clignotent.	L'autonettoyage est terminé. Tourner le bouton de réglage du thermostat à *OFF* (arrêt).

Garantie

CALORIC APPAREILS DE CUISSON CALORIC® (sauf les fours encastrés)

GARANTIE COMPLÈTE D'UN AN
GARANTIE LIMITÉE PENDANT LA DEUXIÈME ANNÉE SUR TOUTES LES PIÈCES
GARANTIE LIMITÉE ENTRE LA TROISIÈME ET LA CINQUIÈME ANNÉE SUR LA SURFACE DE CUISSON EN VITROCÉRAMIQUE, LES ÉLÉMENTS DE SURFACE ÉLECTRIQUES OU LES BRÛLEURS À GAZ DE SURFACE

PREMIÈRE ANNÉE

Caloric réparera ou remplacera, sans aucun frais, toute pièce (f.a.b. Amana, Iowa) s'avérant défectueuse en raison des matériaux ou de la main-d'oeuvre.

DEUXIÈME ANNÉE

Caloric fournira, sans aucun frais, une pièce de rechange, pièce seulement (f.a.b. Amana, Iowa), pour tout composant s'avérant défectueux en raison des matériaux ou de la main-d'oeuvre.

TROISIÈME ANNÉE À CINQUIÈME ANNÉE

Caloric fournira, sans aucun frais, une surface de cuisson en vitrocéramique de rechange, pièce seulement (f.a.b. Amana, Iowa), s'avérant défectueuse en raison des matériaux ou de la main-d'oeuvre.

TROISIÈME ANNÉE À CINQUIÈME ANNÉE

Caloric fournira, sans aucun frais, des éléments de surface électriques ou des brûleurs de surface à gaz de rechange, pièce seulement (f.a.b. Amana, Iowa), s'avérant défectueux en raison des matériaux ou de la main-d'oeuvre.

RESPONSABILITÉS DU PROPRIÉTAIRE:

- Remettre toute pièce défectueuse à un technicien agréé par Caloric.
- Fournir une preuve d'achat (récépissé de vente).
- Procéder à l'entretien normal, y compris le nettoyage tel qu'indiqué dans le manuel du propriétaire.
- Remplacer les composants tel qu'indiqué dans le manuel du propriétaire.
- Faciliter l'accessibilité à l'appareil lors des réparations.
- Payer le supplément lorsque le technicien doit procéder à une réparation en dehors des heures d'ouverture normales.
- Payer les frais de visite relativement à l'installation de l'appareil et à l'éducation du consommateur.
- Payer les frais de main-d'oeuvre et de déplacement du technicien en vertu des dispositions limitées de la garantie.

CE QUI N'EST PAS COUVERT:

- L'entretien normal et le nettoyage du produit.
- Les ampoules électriques.
- Les dommages subis pendant l'installation et l'expédition.
- Toute reconstruction qui ne constitue pas une réparation couverte par la garantie.
- Les pannes causées par ce qui suit :
  - Service après-vente non autorisé.
  - Accumulation de graisse ou autre substance en raison d'un entretien ou un nettoyage inadéquat.
  - Endommagement accidentel ou intentionnel.
  - Mauvaise connexion du gaz ou de l'électricité.
  - Désastre naturel.
  - Utilisation inadéquate de casseroles, récipients ou accessoires qui peuvent endommager le produit.

LIMITES DE LA GARANTIE:

- Commence à la date de l'achat original.
- Les produits utilisés à des fins commerciales ou locatives ne sont pas couverts par cette garantie.
- S'applique à un appareil utilisé aux États-Unis ou au Canada si cet appareil est approuvé par l'Association canadienne de normalisation en quittant l'usine.
- Toute réparation doit être effectuée par un technicien agréé par Amana.
- Les ajustements sont couverts durant la première année seulement.

LA GARANTIE EST NULLE ET NON AVENUE SI:

- La plaque du numéro de série est illisible.
- L'appareil a été modifié par l'utilisateur.
- L'appareil est utilisé ou installé de façon incorrecte.

EN AUCUN CAS CALORIC N'EST RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS OU ACCESSOIRES*

***Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez bénéficier d'autres droits qui varient selon l'état ou la province où vous demeurez. Par exemple, certains états ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou accessoires, cette exclusion ne s'applique pas forcément à votre cas.**

Pour toutes questions concernant ce qui précède ou pour connaître l'adresse du technicien agréé par Caloric le plus proche, contacter :

Caloric Sales Co. L.P.
2800 220th Trail
PO Box 8901
Amana, Iowa 52204-0001
États-Unis
1-800-843-0304 aux États-Unis
1-319-622-5511 de l'extérieur des États-Unis

Part No.36-31959001-0
Printed in U.S.A.

© 12/99 Caloric Sales Co. L.P.
Amana, Iowa 52204

Instructions de référence rapide

Lire les « Mesures de sécurité importantes » avant d'utiliser les « Instructions de référence rapide ». Si des questions demeurent sans réponse, voir les rubriques détaillées de ce manuel.

Réglage de l'heure
1. Vérifier si l'affichage clignote.
2. Appuyer sur *HRS* + ou - pour régler les heures et *MINS* + ou - pour régler les minutes.
3. Appuyer sur *CLOCK* pour sauvergarder l'heure.

Allumer/éteindre l'affichage de l'heure
Appuyer la touche *CLOCK* jusqu'à ce que l'heure ne soit plus affichée. L'horloge conserve en mémoire l'heure pendant que celle-ci n'est pas affichée. Pour faire apparaître l'heure à l'affichage, appuyer sur *CLOCK* jusqu'à ce que l'heure soit affichée sans clignoter.

Réglage de la minuterie
1. Appuyer sur *TIMER* (minuterie).
2. Appuyer sur *HRS* (heures) + ou - pour régler les heures et sur *MINS* + ou - pour régler les minutes.
3. Appuyer sur *TIMER* de nouveau pour annuler.

Remise à zéro et annulation de la minuterie
Pour remettre à zéro pendant que le temps qui reste est affiché, appuyer sur *HRS* + ou - pour régler les heures et sur *MINS* + ou - pour régler les minutes jusqu'à ce que la nouvelle durée soit affichée.
Pour annuler la minuterie pendant que le temps qui reste est affiché ou que le signal retentit après que le temps est écoulé, appuyer sur *TIMER*.

Arrêt automatique du four
Pour la sécurité de l'utilisateur, le four s'éteint automatiquement après 12 heures de fonctionnement. Cette fonction peut être annulée ou mise en marche. Pour laisser le four fonctionner plus de 12 heures, s'assurer que le bouton du thermostat est à la position *OFF*. Ensuite, appuyer sur la touche *MINS* et la maintenir enfoncée pendant environ 4 secondes.
« *OFF* » apparaîtra maintenant à l'affichage.
Pour programmer l'arrêt automatique du four après 12 heures, s'assurer que le bouton du thermostat est à la position *OFF*. Ensuite, appuyer sur les touches *MINS* + et - et les maintenir enfoncées pendant environ 4 secondes. « *ON* » apparaîtra maintenant à l'affichage.

Fonctionnement des brûleurs
1. Pousser sur le bouton et le tourner dans le sens contraire à celui des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « *LITE* » (allumage).
   - Le brûleur doit s'allumer dans les 4 secondes.
2. Une fois le brûleur allumé, mettre le bouton sur le réglage désiré.
3. Une fois la cuisson terminée, mettre le réglage sur « *OFF* » (arrêt).

Cuisson ordinaire
1. Ouvrir la porte du four pour s'assurer que rien n'y est rangé et que les grilles sont à la hauteur appropriée.
2. Pour préchauffer le four, tourner le bouton du thermostat à la température désirée.
3. Placer la nourriture dans le four.
4. Après que le temps de cuisson est écoulé, retirer la nourriture et tourner le bouton du thermostat du four à *OFF*.

Modification de la température de cuisson préréglée en usine
1. Tourner le bouton du thermostat du four à *OFF*.
2. Appuyer sur les touches *HRS* + et *HRS* - et les maintenir enfoncées pendant environ 5 secondes.
3. Ensuite, appuyer immédiatement sur la touche *HRS* + ou *HRS* -.
   - *HRS* + permet d'augmenter la température par incréments de 5 °F.
   - *HRS* - permet de diminuer la température par incréments de 5 °F.

Cuisson sur le gril
1. Centrer la nourriture sur le gril et le plat, et la placer dans le four.
   - La porte du four doit être fermée.
2. Tourner le bouton du thermostat à *BROIL* (cuisson sur le gril).
3. Après la cuisson sur le gril, retirer la nourriture et tourner le bouton du thermostat à *OFF*.

Autonettoyage
1. Préparer le four pour l'autonettoyage.
2. En gardant la porte du four fermée, déplacer le levier de la porte du four se trouvant au-dessus de celle-ci vers la droite pour verrouiller la porte du four.
3. Tourner le bouton du thermostat du four à la position *CLEAN* (nettoyage).

Interruption du cycle d'autonettoyage
1. Tourner le bouton du thermostat du four à la position *OFF*.
2. Lorsque le four a suffisamment refroidi, le voyant *LOCKED* clignote. La porte peut être déverrouillée et ouverte.
   - Ne pas forcer le levier de la porte pour l'ouvrir. Si le levier de la porte est forcé, le dispositif de verrouillage peut être endommagé.

Après le cycle d'autonettoyage
Tourner le bouton du thermostat à *OFF* lorsque le cycle est terminé. Après que le four a refroidi, le voyant *LOCKED* clignote. La porte peut être déverrouillée et ouverte.

Part No. 36-31959001-0
Printed in U.S.A.

© Caloric Sales Co. L.P.
Amana, Iowa 52204